

OFFICIAL GAZETTE

昭和二十一年十一月三十日 第三種郵便物認可

No. 1580

TUESDAY, JULY 3, 1951

Price 28.00 yen

OFFICE ORDINANCES

Attorney-General's Office Ordinance No. 119

July 3, 1951

The Regulations for the Establishment of Branch Bureaus and Branch Offices of Legal Affairs Bureaus or District Legal Affairs Bureaus (Attorney-General's Office Ordinance No. 12 of 1949) shall be partially amended as follows:

Attorney-General

OHASHI Takeo

In the Annexed Table, "Oaza Hama" in the Item of the Higashimaizuru Branch Office in the Sub-section of the Maizuru Branch Bureau under the Section of the Kyoto District Legal Affairs Bureau shall be amended as "Atagohama-machi, Ryugu-machi, Atagoshimo-machi, Atagonaka-ma- partially amended as follows: chi, Atagokami-machi, Maruyamakuchi-cho, Maruyamanaka-cho, Maruyama-cho, Nakada-machi,

Tsuneshin-machi, Kitahama-machi, Minamihamamachi, Mori-machi, Oaza Hama".

Supplementary Provision:

This Office Ordinance shall come into force as from the day of its promulgation.

MINISTERIAL ORDINANCES

Ministry of Education Ordinance No. 14

July 3, 1951

In consequence of the enforcement of the Law for Partial Amendments to the Educational Personnel Certification Law (Law No. 113 of 1951) and on the basis of the provision of Article 20 of the Educational Personnel Certification Law (Law No. 147 of 1949), the Enforcement Regulations for the Educational Personnel Certification Law (Ministry of Education Ordinance No. 38 of 1949) shall be

> Minister of Education AMANO Teiyu

Ministerial Ordinance for Partial Amendments to the Enforcement Regulations for the Educational Personnel Certification Law

The Enforcement Regulations for the Educational Personnel Certification Law (Ministry of Education Ordinance No. 38 of 1949) shall be partially amended as follows:

In the Right column of the table of Article 3 paragraph 1, "Philosophy, Ethics;" shall be amended as "Philosophy, Ethics, Religion;", "Agriculture, Physiology, Hygenics;" as "Agriculture, Engineering, Fishery, Physiology, Hygenics;", "Agriculture, Industry, Commerce, Aquatic Promets;" as "Agriculture, Industry, Commerce, Aquatic Products, Mercantile Marine;" and

Foreign Language (in case of English) | English Language, Linguistics; English Literature

Foreign Language (in case of English)

English Language (including English Composition, English Conversation), Linguistics; English Literature

Religion; History of Religions; Dogmatics; Philosophy

and the following one Article shall be added next to the same Article:

Article 3-(2). As for the fifteen credits to be obtained in general education subjects and subjects relating to subject areas required for the issuance of the temporary certificates for teachers of lower secondary schools as provided for in Annexed Table 1 of the Certification Law, the standard shall be five credits in general education subjects and ten credits in subjects relating to subject

In the table of Article 4 paragraph 1, "Crops; Animal Husbandry; Farm Mechanics; Forestry; Agriculture Practice" shall be amended as "Subjects concerned with Agriculture" and

6	Aquatic Products	Fishery Operations; Fish Products Manufacture; Fish Culture; Fishery Practice; Vocational Guidance		
	Vocational Guidance			
	Foreign Language	The same as in the case of lower secondary schools		

as			
Aquatic Products	Subjects concerning Aquatic Products; Vocational Guidance		
Mercantile Marine	Subjects concerning Mercantile Marine; Vocational Guidance		
Vocational Guidance			
Foreign Language	The same as in the case of lower secondary schools		
Religion			

The following proviso shall be added to Article 6 paragraph 1:

However, in case Remarks (5) of the said Table is applicable, the credits shall be two or more than two respectively.

In the column of Temporary Certificates for teachers of lower secondary schools in the table of Article 14 paragraph 1, " 15 | 15 | shall be amended as " 5 | 10 | 15 | and in the item of the 1st class regular certificate for teachers of higher secondary schools " 10 | as " 15 | ...

In Remarks (2) of the table of the same paragraph, "on which a certificate of the same class has already been issued or" shall be deleted.

In paragraph 2 of the same Article, ", Article 2 or 7" shall be amended as "or Article 2"; and "shall be as prescribed in the following table, regardless of the classification of the number of credits listed in the tables of the preceding paragraph," shall be amended as "(except the case as prescribed in the Supplementary Provision 5 or 6 of the Certification Law), may be as prescribed in the following table".

In the column of Specialized Subjects in the table of the same paragraph, " 4 6 , shall be amended as " 9 6 , and the following remarks shall be added to the Table of the same paragraph:

Remark: The provisions of Remarks (1) and (2) of the table in the preceding paragraph shall apply mutatis mutandis to the case of this table.

Paragraph 3 of the same Article shall be amended as follows:

3 The way of obtaining the credits required of those to whom the provision of paragraph 5 of Supplementary Provisions of the Certification Law is applicable shall be as prescribed in the following table:

	Minimum Number of Credits Required to be Obtained or to be Recognized as Having been Obtained at University			
Kind of Desired Certificate		Specialized Subjects		
	General Education Subjects	Subjects relating to Subject Areas	Subjects relating to Teaching Profession	
1st-class Regular Certifi- cate for Teachers of Up- per Secondary Schools	10	25	10	

Remark: Provisions of Remarks (1) and (2) of the table in paragraph 1 shall apply mutatis mutandis to the case of this table.

4 The way of obtaining the credits required of those to whom the provision of paragraph 6 of Supplementary Provisions of the Certification Law is applicable shall be as prescribed in the following table:

No. of Basic Qualifications	Minimum Number of Credits Required to be Obtained or to be Recognized as Having been Obtained at University			
in the table of Supple- mentary Provisions	General Education Subjects	Specialized Subjects		
paragraph 6 of the Certification Law		Subjects relating to Subject Areas	Subjects relating to Teaching Profession	
1		5	5	
2		5	5	
3		5	10	
4			10	
5		20	10	
6		5	10	

Remarks: (1) With regard to the way of obtaining the credits in subjects relating to subject area and subjects relating to teaching profession under each item of this table, the examples of the way of obtaining the credits as provided for in Articles 2 to 6 inclusive shall be followed respectively. However, with regard to the way of obtaining the credits in subjects relating to subject area under items (1) and (2), the examples of the way of obtaining the credits as provided for in Article 2 paragraph 3 shall be followed.

(2) The provision of Remarks (2) of the table in paragraph 1 shall apply mutatis mutandis to the case under items (3), (5) and (6).

The following one Article shall be added next | six Articles shall be added next to the same Ar to Article 14:

Article 14-(2). When those who have been awarded or regarded as having delivered the certificate concerning one or more subjects for teachers of lower secondary schools or upper secondary school according to the provisions of the Certification Law or the Enforcement Law, intend to obtain a certificate of the same or a lower class in another subject area for the same type of school, only half of the number of credits obtained by them in subjects relating to subject area listed in the table in the first paragraph of the preceding Article concerned with the said subject area (includible of credits in Teaching Method) shall suffice the purpose.

In the column of "Kind of Desired Certificate" in the table of Article 15," or Aquatic Products Practice" shall be amended as ", Aquatic Products Practice or Mercantile Marine Practice", and in the Remarks, "and Aquatic Products" as ", Aquatic Products and Mercantile Marine".

In Article 17, "2nd-class" shall be deleted.

In Article 21, "(including the teacher training courses for special subject areas of schools for the blind)" shall be amended as "(including the teacher training institutions for special subject areas of schools for the blind)."

In Article 22 paragraph 2, "either attached to a university" shall be amended as "either attached to a university (which shall be limited only to those which have the training course for the teachers concerned or which may, for the time being, be those which have either an education faculty or a gakugei faculty in case of the schoolnurse training institutions, the teacher training institutions for kindergartens and the teacher training institutions for schools for the blind, schools for the deaf and schools for the otherwise handicapped; hereinafter in this Chapter the same)".

In Article 36, "Annexed Table 4 Remarks (3)" shall be followed by "and Annexed Table 6 Remarks (2)" and "the authorization by the Minister of Education of the short course institutes" shall be amended as "the authorization by the Minister of Education of the short course institutes (including the institutes authorized by the Minister of Education as provided for in the table of Article 51 paragraph 1)."

The following one Article shall be added next to Article 45:

Article 45-(2). The standards concerning the execution of an authorized short course institute under the Certification Law shall be determind separately by the Minister of Education, except those provided for in this Chapter.

In Article 46, "Annexed Table 4 Remarks (3) of the Certification Law" shall be followed by "and Annexed Table 6 Remarks (2)" and the following

ticle:

Article 46-(2). A correspondence course authorize under the provision of this Chapter shall be called "an authorized correspondence course under the Certification Law".

Article 46-(3). The authorized correspondence courses under the Certification Law shall be established only by universities having courses cor responding to the course to be established.

Article 46-(4). Credits in an authorized corre spondence course under the Certification Law shall be given to those who have finished the course of the correspondence course according to the provision of Annexed Table 1 Remarks (1) of the Certification Law and have passed the examina tion of the results of their determined study con ducted by the establisher by means of written examination, theses, reports and or by other means.

Article 46-(5). When a university intends to es tablished an authorized correspondence course under the Certification Law, it must submit written application for authorization with the statement of the following matters, attaching thereto the instructional materials for the correspondence course and the courses of study, to the Minister of Education by two months before the intended start of the correspondence course concerned:

- (1) Purpose and name of the correspondence
- (2) Fixed number of participants;
- (3) Curriculum, guidance program, and name of instructional materials for corresponder course and the courses of study;
- (4) Assignment of credits for each subject;
- (5) Teachers (Subjects they teach, their quality fications, and chief occupations they have he etc. shall be written);
- (6) Method of examination of the results study by means of written examinations, these reports and other means;
- (7) Tuition fee;
- (8) Budgetary plans;
- (9) Other matters deemed necessary.
- 2 The provision of Article 43 shall apply mutau mutandis to the case mentioned in the precedi paragraph.

Article 46-(6). In case the establisher of an all thorized correspondence course under the Ceru fication Law has come to miss the qualificat provided for in Article 46-(3) or violated provision of Article 43 applied mutatis mutano in paragraph 2 of the preceding Article, Minister of Education may cancel the authori tion thereof.

Article 46-(7). The provision of Article 45 sliv

apply mutatis mutandis to the authorized correspondence course under the Certification Law. In Article 47 paragraph 1, "having been authorized by the Minister of Education" shall be amended as "an authorized correspondence course under the Certification Law", and paragraph 2

The following two Articles shall be added next to Article 52:

shall be deleted.

Article 52-(2). As for the application of Annexed Table 4 of the Certification Law, those engaged in teaching activities in the educational facilities, other than schools, mentioned in the First Column of the following table shall be equivalent to the teachers of the respective schools mentioned in the Second Column, and the competent authorities to certify them of their service records shall be as mentioned in the Third Column:

No.	First Column	Second Column	Third Column
(1)	Reformatories under the Reformatory Law (Law No. 169 of 1947)	An elementary, lower secondary or upper secondary school, according to the course the person has been in charge of	Attorney-General
(2)	Kyogo-in (homes for juvenile training and education) under the Child Welfare Law (Law No. 164 of 1947), which have been approved by June 5, 1951 by the Minister of Education according to the provision of Article 48, prior to the amendments, of the said Law, and which have accepted the advice by the Minister of Education according to Article 48 of the said Law	An elementary or lower secondary school, according to the course the person has been in charge of	Minister of Welfare in case of the nationally established; Prefectural governors concerned in case of the publicly or privately established

Article 52-(3). The educational facilities as provided for in Remarks of Annexed Table 7 of the Certification Law shall be listed as follows and the competent authorities to certify shall be as prescribed in each item concerned:

(1) The educational facilities mentioned in the First Column of each item in the table of the preceding Article.....The competent authorities mentioned in the First Column of each item concerned in the table of the preceding Article.

(2) The designated teacher training institutions in accordance with the provisions of Chapter II As for the designated teacher training institutions attached to universities, the president of the university concerned, and as for the other designated teacher training institutions, the president of a university which gives the guidance and approval thereto.

The following one Article shall be added next to

Article 57-(2). The attached islands as provided for in Article 18 of the Certification Law shall mean the islands, among islands attached to Honshu, Hokkaido, Shikoku and Kyushu, other

than those listed as follows:

- (1) Kurile Islands (including Koyomai Islands);
- (2) Ogasawara Islands, Iwo Islands, Daito-jima Islands, Okino-shima, Minami-tori-shima and Naka-tori-shima:
- (3) Takeno-shima;
- (4) South-Western Islands south of latitude 30° N. (including Kuchino-shima).

Supplementary Provisions paragraph 2 shall be amended as follows:

2 Those who have studied, as students, special students, attendants, etc. at universities (including universities, college or teacher training schools under the former Ordinances; hereinafter the same) for one month or more before or after September 1, 1949, may be recognized as having obtained the corresponding credits, following the examples in Chapter III, of those credits as provided for in Articles 14 to 20 inclusive.

Supplementary Provisions paragraph 3 shall be amended as follows:

3 Those who have taken short courses during the term from November 1, 1945 to September 1, 1949, sponsored by universities or local public bodies under fixed educational projects for the purpose

of promoting qualities of principals or teachers, or have finished the short courses for suprintendents or the short courses for teacher-consultants under the provisions of Article 78 paragraph 1 prior to revision of the Board of Education Law (Law No. 170 of 1948) and Article 8 prior to revision to the Enforcement Order of the Law for the Special Regulations concerning Educational Public Service (Cabinet Order No. 6 of 1949), may be regarded as having obtained the corresponding credits, following the examples in Article 41, to those credits as provided for in Articles 14 to 16 inclusive.

- 1 Those who have been in charge of teaching as teachers or lecturers at universities (including the universities, the preparatory courses of a university, colleges, the higher course of a higher school or teacher training schools under the former Ordinances, the short courses mentioned in the preceding paragraph, university extensions, designated teacher training institutions, authorized short course institutes under the Certification Law or authorized correspondence courses under the Certification Law) may be recognized as having obtained the credits, of those credits as provided for in Articles 14 to 20 inclusive, of the subject of which they have been in charge or of the subject corresponding thereto.
- 5 Those who have a certificate of partially good records in a written examination for teachers under the former Enforcement Regulations for the National Elementary School Ordinance (Ministry of Education Ordinance No. 4 of 1941), the former Regulations for the Written Examination for Teachers of Middle Schools and Girl's High Schools (Ministry of Education Ordinance No. 32 of 1908) or the former Enforcement Regulations for Kindergartens (Ministry of Education Ordinance No. 17 of 1926), may be regarded as having obtained the corresponding credits to those credits as provided for in Article 14.
- 6 The schools under the former Ordinances as provided for in the Third Column in the tables of paragraphs 4 and 6 of Supplementary Provisions of the Certification Law shall be as follows:
- (1) As for schools under the former Ordinances equivalent to elementary schools, lower secondary schools and higher secondary schools, those schools prescribed in Article 4 Ordinance No. 39 of 1949) shall be partially of the same Article. item (1), (2) or (3) of the Enforcement Regulations for the Enforcement Law;
- (2) As for the schools under former Ordinances equivalent to the kindergartens, those kindergartens under the former kindergarten Or-

- to teacher training schools under the former Ordinances and the schools recognized by the Minister of Education as equivalent to kinder. gartens).
- Those who are equivalent to those who have the Basic Qualifications as provided for in the Remarks of the table of Supplementary Provisions paragraph 6 of the Certification Law shall mean those who have finished the preparatory course of one year or more than one year of colleges which admit students who have finished the course of the secondary school under the former Ordinances and then completed the college of three year or more than three year course or those who have completed the three years course of a college and then finished the post-graduate course of a college of one year or more than one year course.
- 8 As for the application of paragraphs 2, 4 and 5, those of which date is anterior to October 31, 1945 cannot be regarded as having obtained the credits of special subjects concerning teaching subjects.

Supplementary Provision:

This Ministerial Ordinance shall come into force as from the day of its promulgation.

Ministry of Education Ordinance No. 15

July 3, 1951

In consequence of the enforcement of the Law for Partial Amendments to the Law concerning the Enforcement of the Educational Personnel Certification Law (Law No. 114 of 1951) and on the basis of the provision of Article 20 of the Edu (Ministry of Education Ordinance No. 38 of 1949)" cational Personnel Certification Law (Law No. 14 shall be amended as "Enforcement Regulations of 1949), the Enforcement Regulations for the Educational Personnel Certification Law Law concerning the Enforcement of the Educational (Ministry of Education Ordinance No. 38 of 1949) Personnel Certification Law shall be partially amended as follows:

> Minister of Education AMANO Teiyu

Ministerial Ordinance for Partial Amendments to Enforcement Regulations for the Law concerning the Enforcement of the Educational Personnel Certification Law

The Enforcement Regulations for the Law coll cerning the Enforcement of the Educational Peramended as follows:

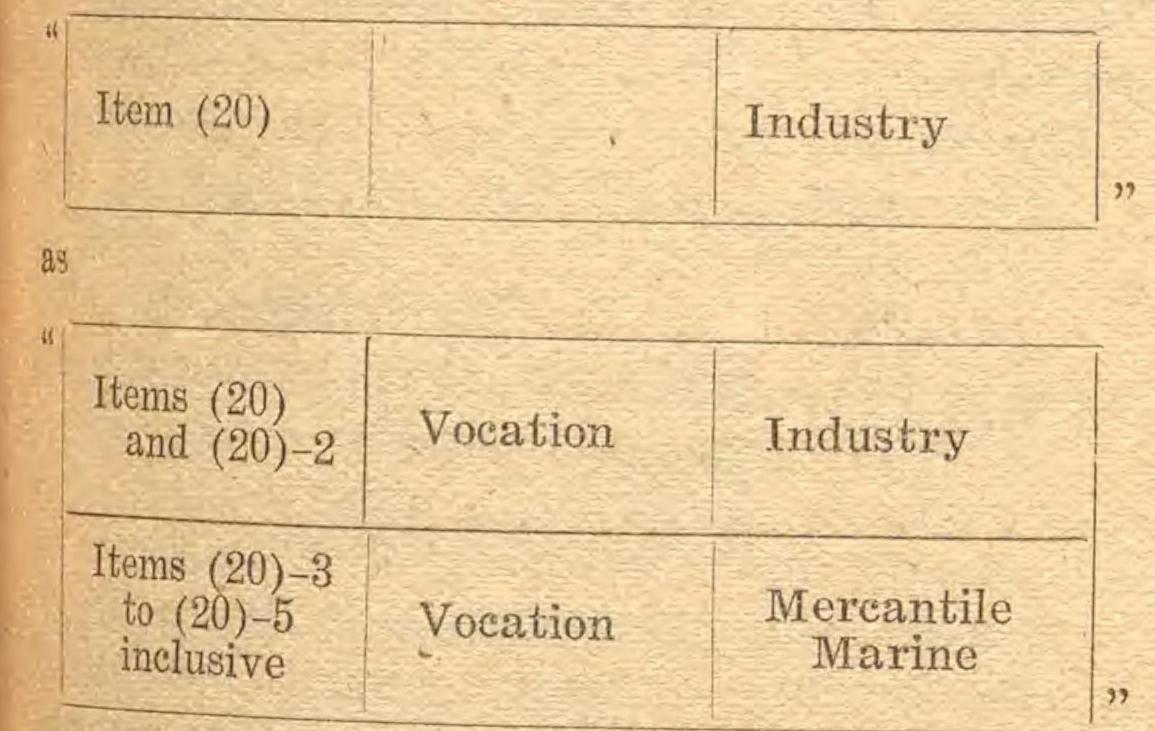
Article 1 shall be amended as follows: Article 1. Deleted.

In Article 2, "the Enforcement Law" shall amended as "the Law concerning the Enforces dinance (Imperial Ordinance No. 74 of of the Educational Personnel Certification Law 1926; including the kindergartens attached (Law No. 148 of 1949) (hereinafter referred 10 "

"the Enforcement Law") and the following one paragraph shall be added to the same Article:

2 As for subject areas other than those which correspond to the subjects written in the former Ordinances, the awarder may, according to the records of those who intend to get a certificate of the subject areas in the preceding paragraph issue a certificate of a lower class than the certificate regarded as being had under the provision of item 7 or 8 in the table of Article 1 paragraph 1 of the Enforcement Law.

In the first column in the table of Article 3 | Article. paragraph 1, "Items (1) to (7) inclusive, (12), (14), (15) and (17)" shall be amended as "Items (1) to (7)-2 inclusive, (12), (14) to (15)-2 inclusive and (17)"; "Items (2), (4) to (6) inclusive, (12), (14) and (15)" as "Items (2), (4) to (7) inclusive, (12) and (14) to (15)-2 inclusive"; "Items (9), (10) and (16)" as "Items (7)-3, (9), (10), (16) and (18);



and in paragraph 3 of the same Article, "the hereinafter referred to as "the Enforcement Regulations for the Certification Law")"; making paragraph 3 of the same Article paragraph 4 of the same Article, with the addition of the following one paragraph next to paragraph 2 of the

In case the awarder gives the certificate as provided for in Article 2 of the Enforcement Law, he may give, according to the records of the person who intends to have a certificate, a

In the principal text of Article 4, "items (5) and (7)" shall be amended as "items (5), (7), (7)-3, (7)-4 and (8)", with the addition of the following one item to the same Article:

(4) As for the schools under the former Ordinances equivalent to kindergartens the

provision of paragraph 6 item (2) of Supplementary Provisions of the Enforcement Regulations for the Certification Law shall apply mutatis mutandis.

In Article 5, "the right column of", "(25) (a)", "the principal text of Article 7 paragraph 1", "kindergartens (including kindergartens attached to teacher training schools)," and "or kindergartens" shall be deleted respectively, with the following three paragraphs added to the same

- 2 The schools mentioned in item (20) (b) of the table of Article 2 paragraph 1 of the Enforcement Law shall be the schools which have the courses on telecommunication and which come under the provision in Article 4 item (3).
- 3 The schools mentioned in item (25) (a) of the table of Article 2 paragraph 1 and in the principal text of Article 7 paragraph 1 of the Enforcement Law shall be the universities and the schools provided for in paragraph 1; and the educational facilities outside school shall be those mentioned in each item of the table of Article 25-(2).
- 4 The schools under the former Ordinances mentioned in item (31)-2 of the table of Article 2 paragraph 1 of the Enforcement Law, shall be the universities, preparatory courses of universities, colleges, higher courses of higher schools and teacher training schools.

The following one Article shall be added next to Article 5:

- Article 5-(2). Those who are to be designated by the Ministry of Education Ordinance as provided for in the Left Column of item (3) of the table of Article 2 paragraph 1 of the Enforcement Law shall be as follows:
- (1) Those who were designated, on the basis of Ministry of Education Notification No. 178 of 1919, as qualified for teachers of the public or private vocational schools;
- (2) Those who have graduated from the schools designated under paragraph 5 of Supplementary Provisions to Ministry of Education Ordinance No. 34 of 1920;
- (3) Those who were designated, on the basis of Ministry of Education Notification No. 78 of 1925, as qualified for teachers of the vocational supplementary schools;
- (4) Those who have finished the temporary training course of one year or longer than one year course in the teacher training institute for the Youth School, as provided for by Ministry of Education Ordinance No. 14 of

The following one paragraph shall be added next to Article 7:

2 The credits mentioned in each item of the preceding paragraph may, regardless of the provisions of the same paragraph, be substituted by the credits of the Authorized Short Course Institutes under the Certification Law except of those for the principals, the credits of the Authorized Correspondence Course under the Certification Law, and of the universities (including their extension courses and one month or more courses of instruction for special students and attendants).

In Article 8 paragraph 1 item (2), "or assistant supervisor of schools" shall be amended as ", assistant supervisor of schools or teacher-consultant;" in item (3) of the same paragraph, "a 1st and 2nd class official of the national or a local government" as "a 1st or 2nd class official of the national or a local government or those personnel equivalent to these;" and in item (4) of the same paragraph, "of a 3rd class official of the national or a local government" as "a 3rd class official of the national or a local government or those personnel equivalent to these."

In Article 11 paragraph 1 item (3), "or an assistant supervisor of schools" shall be amended as "an assistant supervisor of schools or a teacher-consultant"; and in item (4) of the same paragraph, "an official of the national or a local government" as "an official of the national or a ocal government or those personnel equivalent to these."

In Article 16, "shall be the authorized short course institutes under the Certification Law provided for in Chapter IV of the Enforcement Regulations for the Certification Law" shall be amended as "shall be the authorized short course institutes under the Certification Law provided for in Chapter IV of the Enforcement Regulations for the Certification Law, the authorized correspondence courses under the Certification Law provided for in Chapter V of the same Regulations or the university courses (including the university extension courses and one month or more courses of instruction for special students and attendants)."

follows: 3 The credits on general education subjects and subjects relating to subject areas to be taken, under the provision of the preceding paragraph, by those who intend to get, simultaneously on two subject areas, the regular certificate for teachers of the lower or the upper secondary school or the temporary certificate for teachers of the lower secondary school, shall cover onethird of the credits on each of the subjects relating to subject areas to be taken.

Article 17 paragraph 3 shall be amended as

deleted, and paragraph 4 of the same Article of the universities (including universities, colleges shall be made paragraph 5 of the same Article or teacher training schools under the former orand the following one paragraph shall be added dinances)" shall be amended as "any of the next to paragraph 3 of the same Article:

4 Those who intend to get the certificate prescribed under the preceding paragraph for more than two subject areas of which the certificate is issued, shall obtain additional credits of special subjects relating to the subject those who have obtained the credits of the certificate is issued, of the credits of special Law" shall be deleted. subjects concerning general education subjects and subjects relating to subject areas as provided for in the table of paragraph 1.

In paragraph 5 (b) of the same Article, "iter (7) of the table in Article 1 paragraph 1 of the Enforcement Law" shall be deleted; and the 9 The provisions under paragraph 4 of Supplefollowing one item shall be added to the same mentary Provisions of the Enforcement Reguparagraph:

the table of Article 1 paragraph 1 or item Article 7 or Articles 17 to 21 inclusive. (12), (14) or (15) in the table of Article? paragraph 1 of the Enforcement Law, and who have graduated from teacher training schools of four year course or from colleges of four year or longer courses (including the provided for in paragraph 7 of Supplementan Provisions of the Enforcement Regulations for the Certification Law), intend to get the 1st class regular certificate for teachers of upper secondary schools.

In the column of Kind of Desired Certificate the table of Article 18 paragraph 1, "or Aquatic ments to the Regulation for Subsidizing Navigation Products Practice" shall be amended as ", Aquatic shall be established as follows: Products Practice or Mercantile Marine Practice. In paragraph 2 of Article 18, "and aquatic products" shall be amended as ", aquatic product and mercantile marine."

Supplementary Provisions paragraph 2 shall be made Supplementary Provisions paragraph 3, the following paragraphs shall be moved down by out and the following one paragraph shall be added next to Supplementary Provisions paragraph

2 Those who have received or have been granted prior to the date of the enforcement of Ministerial Ordinance for Partial Amendmen to the Enforcement Regulations for the Enforce ment Law for Educational Personnel Certification Law (Ministry of Education Ordinance No. 1 of 1951), the certificate as provided for Article 1 or 2 of the Enforcement Law ma) regardless of the regulations under Article and Article 3 paragraph 2, receive or be grant the certificate for the courses concerning Religion of the lower or upper secondary school.

Paragraph 5 of the same Article shall by In Supplementary Provisions paragraph 4, "any miversities, colleges or teacher training schools under the former Ordinances" and "Chapter VII" as "Article 7 or Chapter VII".

In Supplementary Provisions paragraph 7, "or areas concerned and the number of the credit authorized correspondence course under the Certishall be equivalent to one-third, per subject area fication Law as provided for in Chapter V of the of more than two subject areas of which the Enforcement Regulations for the Certification

> Supplementary Provisions paragraph 9 shall be mde Supplementary Provisions paragraph 10, and the following one paragraph shall be added next to Supplementary Provisions paragraph 8:

lations for the Certification Law shall apply (2) In case those, who come under item (7) in mutatis mutandis to the cases described in

Supplementary Provision:

This Ministerial Ordinance shall come into force as from the day of its promulgation.

Ministry of Transportation Ordinance

July 3, 1951

The Ministerial Ordinance for Partial Amend-

Minister of Transportation YAMAZAKI Takeshi Ministerial Ordinance for Partial Amendments to the Regulation for Subsidizing Navigation

The Regulation for Subsidizing Navigation (Ministry of Transportation Ordinance No. 20 of 1950) shall be partially amended as follows:

In Article 2 paragraph 1, "June 30" shall be amended as "May 31".

In the Annexed Form, "Name of Enterpriser" shall be amended as "Name, Address and seal of Enterpriser (in case of a juridical person, its title and the name and seal of its representative",

- "4. Cargo expenses:
- (1) Tax
- (2) Cargo loading and discharging expenses
- (3) Cargo discount
- (4) Cargo indemnity
- (5) Miscellaneous expenses"
- as "4. Cargo expenses:
- (1) Cargo loading and discharging expenses
- (2) Cargo discount
- (3) Cargo indemnity
- (4) Miscellaneous expenses",

and "2. Tax:

- (1) Vessel
- (2) Facilities collateral to the route"

as "2. Tax:

- (1) Vessel
- (2) Facilities collateral to the route
- (3) Others"

respectively.

Supplementary Provision:

This Ministerial Ordinance shall come into force as from the day of its promulgation and apply as from July 1, 1951.

Ministry of Labor Ordinance No. 20

July 3, 1951

In accordance with the provision of Article 8 of the Employment Security Law (Law No. 141 of 1947), the Ministerial Ordinance for Partial Amendment to the Enforcement Regulation concerning the Employment Security Law shall be established as follows:

Minister of Labor

HORI Shigeru

Ministerial Ordinance for Partial Amendment to the Enforcement Regulations concerning the Employment Security Law

The Enforcement Regulations concerning the Employment Security Law (Ministry of Labor Ordinance No. 12 of 1947) shall be amended as follows:

The annexed table shall be amended as follows:

T. Wassanachi Dwa				Kamo-gun Saijo-machi
In Yamanashi Pret "Yamura (Eujiyoshida)) (Otsuki)	Minamitsuru-gun Yamura-machi ((Fujiyoshida-city)) (Kitatsuru-gun Otsuki-machi)	Fujiyoshida-city, Minamitsuru-gun, " Kitatsuru-gun	Saijo	Kamo-gun Sanjo-macm
shall be amended as				
"Yamura (Fujiyoshida) (Otsuki)	Minamitsuru-gun Yamura-machi (Fujiyoshida-city) (Kitatsuru-gun Otsuki-machi)	Fujiyoshida-city, Minamitsuru-gun," Kitatsuru-gun	"Kure (Hiro))	Kure-city (Kure-city))
In Nagano Pref.,				
"Okaya ((Suwa))	Okaya-city ((Suwa-city))	Okaya-city, Suwa-city, Suwa-gun"		
shall be amended as				
"Okaya (Suwa)	Okaya-city (Suwa-city)	Okaya-city, Suwa-city, Suwa-gun"	shall be amended as "Kure	Kure-city
In Shizuoka Pref.,			(Hiro)	(Kure-city)
"Iwata (Futamata) (Mori)	Iwata-city (Iwata-gun Futamata-machi) (Suchi-gun Mori-machi)	Iwata-city, Iwata-gun, Suchi-gun"		
shall be amended as				
"Iwata (Futamata) (Mori) In Hyogo Pref.,	Iwata-city (Iwata-gun Futamata-machi) (Suchi-gun Mori-machi)	Iwata-city, Iwata-gun, Suchi-gun"		al Area of Mihara PESO, Takehara PESO, Jurisdiction
"Amagasaki (Deyashiki))	Amagasaki-city (Amagasaki-city)	Amagasaki-city (except Itami" PESO' Jurisdictional Area)		Takehara and Saijo PESO',
shall be amended as			In Yamaguchi Pre: "Tokuyama	
"Amagasaki (Deyashiki Labor)	Amagasaki-city (Amagasaki-city)	Amagasaki-city (except Itami" PESO' Jurisdictional Area)	(Kudamatsu) (Hikari)	Tokuyama-city (Kudamatsu-city) (Hikari-city)
In Hiroshima Pref	E.,			
"Hiroshima (Ujina)) (Saijo)	Hiroshima-city (Hiroshima-city) (Kamo-gun Saijo-machi)	Hiroshima-city, Aki-gun (except" Kure PESO' Jurisdictional Area), Okaki-machi, Mitaka-mura, Na- ka-mura, Takada-mura, Oki-mura, Kanogawa-machi, Fukae-mura, Hitonose-mura in Saeki-gun; Ka- mo-gun (except Kure, Takehara PESO' Jurisdictional Area); Gi- on-machi in Asa-gun	shall be amended as "Tokuyama Kudamatsu (Hikari))	Tokuyama-city Kudamatsu-city (Hikari-city)
shall be amended as			In the Jurisdictions	al Area of Yanai PESO,
"Hiroshima (Ujina Labor)	Hiroshima-city (Hiroshima-city)	Hiroshima-city, Aki-gun (except" Kure PESO' Jurisdictional Area), Okaki-machi, Mitaka-mura, Na- ka-mura, Takada-mura, Oki- mura, Kanogawa-machi, Fukae- mura, Hitonosa mura, in Saeki-	"(except Tokuyama P shall be amended as	ESO' Jurisdictional Area)" PESO' Jurisdictional Area)"

mura, Hitonose-mura in Saekl

gun, Gion-machi in Asa-gun

Kamo-gun (except Kure, Takehara PESO' Jurisdictional Area); Toyosakae-mura, Hisayoshi-mura, Takeni-mura, Tono-mura, Irinomura, Kotani-mura, Tamari-mura in Toyada-gun Kure-city; Showa-mura, Oya-mura, " Edajima-mura, Ondo-machi, Kamikamakarishima-mura, Shimokamakarishima-mura, Mukai-mura, Kurahashijima-mura in Aki-gun; Yasuura-machi, Kawagiri-machi, Yasunobori-mura in Kamo-gun Kure-city; Showa-mura, Oya-mura, " Edajima-mura, Ondo-machi, Ka-

mikamakarishima-mura, Shimo-

kamakarishima-mura, Mukai-mu-

ra, Kurahashijima-mura, in Aki-

gun; Yasuura-machi, Kawagirimachi, Yasunobori-mura ın Kamo-gun of Mihara PESO, PESO' Jurisdictional Area)"

and Saijo PESO' Jurisdictional Area)"

Hikari-city, Tsuno-gun; Takamizu-mura, Katsuma-mura, Yashiro-mura, Mitsuoka-mura, Suo-mura, Yamato-mura in Kumage-gun

Tokuyama-city, Tsuno-gun, Kuda-" matsu-city, Hikari-city; Takamizu-mura, Katsuma-mura, Yashiro-mura, Mitsuoka-mura, Suomura, Yamato-mura in Kumagegun

Tokuyama-city, Kudamatsu-city,"

Yanai PESO, risdictional Area)" risdictional Area)" Fukuoka-city ((Ganrin)) ((Fukuoka-city))

Fukuoka-city, Itoshima-gun, Sawa-" ra-gun, Tsukushi-gun

shall be amended as "Fukuoka

(Ganrin Labor)

In Kumamoto Pref.,

Fukuoka-city

(Fukuoka-city)

ra-gun, Tsukushi-gun

"Kikuchi Kikuchi-gun Waifu-machi ((Yamaga)) ((Kamoto-gun Yamaga-machi)) Kikuchi-gun (except Kumamoto" PESO' Jurisdictional Area), Kamoto-gun; Midori-mura, Kamiomura, Togo-mura in Tamana-gun

Fukuoka-city, Itoshima-gun, Sawa-"

shall be amended as "Kikuchi Kikuchi-gun Waifu-machi (Kamoto-gun Yamaga-machi) (Kamoto)

Kikuchi-gun (except Kumamoto" PESO' Jurisdictional Area), Kamoto-gun; Midori-mura, Kamiomura, Togo-mura in Tamano-gun

Supplementary Provision:

This Ministerial Ordinance shall come into force as from the day of its promulgation and shall apply as from July 1, 1951.

NOTIFICATIONS

Prime Minister's Office Notification No. 234

July 3, 1951

Ichiji Yamanoguchi (No. 1517, 5-chome, Hon-machi, Funabashi-shi) has been ordered to transfer the undermentioned property in his possession to M. A. Tremain (No. 479-22, Aza Kamiyama, Oaza Nojiri, Shinanojiri-mura, Kaminochi-gun, Nagano Prefecture) on July 10, 1951, in accordance with the provision of Article 13 paragraph 1 item (3) of the Cabinet Order concerning Restoration, Etc. of United Nations' Property (Cabinet Order No. 6 of 1951):

Prime Minister

YOSHIDA Shigeru

Sort Building (House No. 109)

Quantity 1 house 27.50 tsubo in total

Site No. 479-22, Aza Kamiyama, Oaza No. jiri, Shinanojiri-mura, Kamiminochi-

2. Movables

43 pieces

gun, Nagano Prefecture Same as above

Radio Regulatory Commission Notification No. 806

July 3, 1951

In accordance with the provision of Article 12 of the Radio Law, the Radio Regulatory Commis sion granted the radio station license as follows:

Chairman of Radio Regulatory

TOMIYASU Kenji

(1) Date and number of license:

June 1, 1950; No. 1268

Commission

(2) Name of licensee:

ITO Heikichi

(3) Classification of radio station: (4) Purpose of radio station:

Ship station

— 12 —

(5) Person with whom to communicate:

To conduct the maritime mobile service for fishery Choshi fishery coast station and ship stations of Choshi fishery communication system

(6) Matters for communication:

Matters relating to navigation and fishery communica-

tion

(7) License expries on:

June 1, 1953 Ito-maru No. 1

(8) Place of installation: Principal port of mooring:

Choshi

(9) Call name:

Ichigoito-maru

(10) Type of emission and frequency, oscillation system, modulation system and antenna power:

1610 KC 2440 KC 2785 KC

Crystal oscillation

Last stage suppressor grid modulation

10 W

(11) Type and composition of antenna:

Inverted L type Continuous

(12) Permitted operating hours: (13) Compulsory operating hours:

Unfixed

Radio Regulatory Commission Notification No. 807

July 3, 1951

In accordance with the provision of Article 12 of the Radio Law, the Radio Regulatory Commission granted the radio station license as follows:

Chairman of Radio Regulatory Commission

TOMIYASU Kenji

To conduct the maritime mobile service for fishery

Tobata fishery coast station; local telephone or tele-

graph offices; ship stations on board fishing ships

Fishery communication; matters relating to naviga-

(1) Date and number of license:

(2) Title of licensee:

(3) Classification of radio station: (4) Purpose of radio station:

(5) Person with whom to communicate:

(6) Matters for communication:

(7) License expires on:

(8) Place of installation:

Principal port of mooring: (9) Call sign and name:

tion; communication relating to transmission and reception of traffic June 1, 1953; however, indefinite for radio telegraph

Ship station

station Hokoku-maru No. 68

June 1, 1950; No. 6073

Hokokusuisan K.K.

Tobata JIYQ; Dairokujuhachi-hokoku-maru

(10) Type of emission and frequency, oscillation system, modulation system and antenna power:

A1 A2 A3 375 425 500 1570 1580 1610 1620 KC 5520 8325 KC

No. 1 equipment Master oscillation Crystal oscillation No. 2 equipment Crystal oscillation

No. 1 No. 2 equipments A2 Ripple modulation A3 Last stage suppressor grid modulation

A1 A2 125 W However; 100 W for 8325 KC 40 W

(11) Type and composition of antenna:

Inverted L type (12) Permitted operating hours: Continuous

Radio Regulatory Commission Notification No. 808

July 3, 1951

In accordance with the provision of Article 12 of the Radio Law, the Radio Regulatory Commisa granted the radio station license as follows:

> Chairman of Radio Regulatory Commission TOMIYASU Kenji

June 1, 1950; No. 1271 (1) Date and number of license: Taiyo Gyogyo Co., Ltd. (2) Title of licensee: Ship station (3) Classification of radio station: To conduct the maritime mobile service for fishery (4) Purpose of radio station: Local telephone or telegraph offices and ship stations (5) Person with whom to communicate: of licensee Matters relating to navigation, communication relating (6) Matters for communication: to transmission and reception of traffic and fishery communication Indefinite (7) License expires on: Seki-maru No. 6 (8) Place of installation: Principal port of mooring: Tokyo JDSJ (9) Call sign: (10) Type of emission and frequency, oscillation system, modulation system and antenna power: A1 A2 375 400 425 A1 A2 250 W Master 500 1570 1580 oscillation However; Main Last stage 1820 KC 100 W for plate (ripple) Crystal oscillation apparatus 8325 KC modulation 5520 8325 8435 8500 KC A1 A2 Master 375 400 425 oscillation Last stage Emergency 50 W 500 1570 1580 plate (ripple) Crystal apparatus oscillation modulation 1820 KC (11) Type and composition of antenna: T type (12) Permitted operating hours: Continuous (13) Compulsory operating hours: Unfixed Radio Regulatory Commission Notification No. 809 July 3, 1951 In accordance with the provision of Article 12 of the Radio Law, the Radio Regulatory Commission granted the radio station license as follows: Chairman of Radio Regulatory Commission TOMIYASU Kenji (1) Date and number of license: March 15, 1951; No. 1272 (2) Title of licensee: Miyaji Kisen K.K. (3) Classification of radio station: Ship station (4) Purpose of radio station: To conduct the maritime mobile service for marine transportation service (5) Person with whom to communicate: Local telephone or telegraph offices and ship station of licensee (6) Matters for communication: Matters relating to navigation and transportation and reception of traffic (7) License expries on: Indefinite (8) Place of installation: Fuzan-maru

(10) Type of emission and frequency, oscillation system, modulation system and antenna power: A1 A2 375 400 No. 1 equipment 425 468 No. 1 No. 2 A2 Last stage plate 460 500 KC 200 W Self oscilla-(ripple) modulaapparatus 5420 5570 8280 8435 8500 KC 25 W Spark oscillation Emergency apparatus B 500 KC T type (11) Type and composition of antenna: (12) Permitted operating hours: Continuous (43) Compulsory operating hours: Continuous Radio Regulatory Commission Notification No. 810 July 3, 1951 In accordance with the provision of Article 12 of the Radio Law, the Radio Regulatory Commission granted the radio station license as follows: Chairman of Radio Regulatory Commission TOMIYASU Kenji June 1, 1950; No. 6069 (1) Date and number of license: Wakamatsu Kisen Sokobikiami Fishery Cooperative (2) Title of licensee: Ship station (3) Classification of radio station: To conduct the maritime mobile service for fishery (4) Purpose of radio station: Tobata fishery coast station; local telephone or tele-(5) Person with whom to communicate: graph offices; ship stations on board fishing ships Fishery communication; matters relating to navigation; (6) Matters for communication: communication relating to transmission and reception of traffic June 1, 1953; however, indefinite for radio-telegraph (7) License expires on: (8) Place of installation: Hakusan-maru No. 3 Principal port of mooring: Wakamatsu (9) Call sign and name: JQMD; Daisanhakusan-maru (10) Type of emission and frequency, oscillation system, modulation system and antenna power:

Principal port of mooring: (9) Call sign:

— 14 —

cargoes and communication relating to transmission

Yokohama JILV

Radio Regulatory Commission Notification No. 811

July 3, 1951

A1 A2 125 W

However;

100 W for

40 W

8325 KC

In accordance with the provision of Article 12 of the Radio Law, the Radio Regulatory Commis-Sion granted the radio station license as follows:

Continuous

Inverted L type

Chairman of Radio Regulatory Commission

TOMIYASU Kenji

(1) Date and number of license: (2) Title of licensee: (3) Classification of radio station: Ship station

Master

Crystal

oscillation

oscillation

(4) Purpose of radio station: (5) Person with whom to communicate:

(6) Matters for communication:

A1 A2

375 425 500 1570

1580 1610 KC

5520 8325 KC

(11) Type and composition of antenna:

(12) Permitted operating hours:

1620 KC

June 1, 1950; No. 6078 Tokushima Suisan K.K.

A2 Ripple modulation

pressor grid modula-

A3 Last stage sup-

To conduct the maritime mobile service for fishery Fukuoka fishery coast station local telephone or tele-

graph offices; ship stations on board fishing ships Fishery communication; matters relating to navigation; communication relating to transmission and reception of traffic

June 1, 1953; however, indefinite for radio-telegraph (7) License expires on: (8) Place of installation: Tokuhiro-maru No. 83 Principal port of mooring: Fukuoka (9) Call sign and name: JQKW; Daihachijusantokuhiro-maru (10) Type of emission and frequency, oscillation system, modulation system and antenna power: A1 A2 500 1570 1580 KC A1 50 W A2 30 W A2 A3 Crystal oscillation A1 A2 A3 Last stage suppressor 1610 1930 KC grid modulation A3 20 W 5520 5570 KC (11) Type and composition of antenna: Inverted L type (12) Permitted operating hours: Continuous Radio Regulatory Commission Notification No. 812 July 3, 1951 In accordance with the provision of Article 12 of the Radio Law, the Radio Regulatory Commission granted the radion station license as follows: Chairman of Radio Regulatory Commission TOMIYASU Kenji (1) Date and number of license: June 1, 1950; No. 6085 (2) Title of licensee: Nansei Suisan K.K. (3) Classification of radio station: Ship station (4) Purpose of radio station: To conduct the maritime mobile service for fishery (5) Person with whom to communicate: Tobata fishery coast station; local telephone or telegraph offices; ship stations on board fishing ships (6) Matters for communication: Fishery communication; matters relating to navigation; communication relating to transmission and reception of traffic (7) License expires on: Indefinite (8) Place of installation: Wabi-maru Principal port of mooring: Tobata (9) Call sign: JDTM (10) Type of emission and frequency, oscillation system, modulation system and antenna power: A1 A2 No. 1 equipment 375 425 500 1570 No. 1 No. 2 equipments Ripple modulation 1580 1610 KC Master oscillation 100 W No. 2 equipment Crystal oscillation Last stage plate 3700 5520 8325 KC modulation (11) Type and composition of antenna: Inverted L type (12) Permitted operating hours: Continuous Radio Regulatory Commission Notification No. 813 July 3, 1951 In accordance with the provision of Article 12 of the Radio Law, the Radio Regulatory Commission granted the radio station license as follows: Chairman of Radio Regulatory Commission TOMIYASU Kenji (1) Date and number of license: June 1, 1950; No. 6070 (2) Title of licensee: Tokushima Suisan K. K. (3) Classification of radio station: Ship station (4) Purpose of radio station: To conduct the maritime mobile service for fishery (5) Person with whom to communicate: Fukuoka fishery coast station; local telephone or telegraph offices; ship stations on board fishing ships (6) Matters for Communication: Fishery communication; matters relating to navigation;

(8) Place of installation: Tokuhiro-maru No. 81 Principal port of mooring: Fukuoka (9) Call sign and name: JQXB; Daihachijuichitokuhiro-maru (10) Type of emission and frequency, oscillation system, modulation system and antenna power: No. 1 equipment 375 KC 425 KC A2 Ripple modulation A1 A2 125 W 500 KC A3 Last stage 1580 KC 1610 KC suppressor grid modulation No. 1 No. 2 equipments Crystal oscillation A1 A2 A3 1930 KC No. 2 equipment A3 35 W A2 A3 Last stage (5520 KC (5570 KC suppressor grid modulation (11) Type and composition of antenna: Inverted L type (12) Permitted operating hours: Continuous Radio Regulatory Commission Notification No. 814 July 3, 1951 In accordance with the provision of Article 12 of the Radio Law, the Radio Regulatory Commission granted the radio station license as follows: Chairman of Radio Regulatory Commission TOMIYASU Kenji (1) Date and number of license: June 1, 1950; No. 3022 (2) Title of licensee: Shinnihon Kisen K. K. (3) Classification of radio station: Ship station (4) Purpose of radio station: To conduct the maritime mobile service for marine transportation service (5) Person with whom to communicate: Local telephone or telegraph offices; ship stations of the licensee (6) Matters for communication:

Matters relating to navigation; matters relating to transportation of cargoes; communication relating to transmission and reception of traffic

(7) License expires on: Indefinite Place of installation: Shunsho-maru Principal port of mooring: Kobe (9) Call sign: JFRE

(13) Compulsory operating hours:

(10) Type of emission and frequency, oscillation system, modulation system and antenna power:

A1 A2 375 400 425 Master Main 460 500KC oscillatie Ripple modulation 250 W apparatus Crystal oscillation 5420 5570 6650 8280 8435 8500KC Master Ripple 50 W apparatus oscillation modulation (11) Type and composition of antenna: T type (12) Permitted operating hours:

Continuous

Continuous

Radio Regulatory Commission Notification No. 815

July 3, 1951

However,

5570 KC

100 W for 5520

In accordance with the provision of Article 12 of the Radio Law, the Radio Regulatory Commission granted the radio station license as follows:

> Chairman of Radio Regulatory Commission TOMIYASU Kenji

station

(7) License expires on:

of traffic

communication relating to transmission and reception

June 1, 1953; however, indefinite for radio telegraph

(1)	Date and number of license:	Sept. 17, 1950; No. 7139
(2)	Name of licensee:	ARAKI Genji
(3)	Classification of radio station:	Ship station
(4)	Purpose of radio station:	To conduct the maritime mobile service for fishery
(5)	Person with whom to communicate:	Ena fishery coast station; ship stations on board fishing ships
(6)	Matters for communication:	Fishery communication
(7)	License expires on:	Sept. 17, 1955
(8)	Place of installation:	Fukuju-maru No. 5
	Principal port of mooring:	Ena
(9)	Call name:	Daigofukuju-maru
(10)	Type of emission and frequency, oscilla	tion system, modulation system and antenna power:
	A 3 1620 1955 2440 2545 2650 2785KC Crysta	Last stage suppressor grid grid modulation
(11)	Type and composition of antenna:	Inverted L type
(12)	Permitted operating hours:	Continuous
	Radio Regulatory Co	mmission Notification No. 816
	ixauro ixeguiatory co	
417		July 3, 1951
		le 12 of the Radio Law, the Radio Regulatory Comm
sion	granted the radio station license as follow	
		Chairman of Radio Regulatory Commission
		TOMIYASU Kenji
(1)	Date and number of license:	June 20, 1951; No. 1101
(2)	Title of licensee:	Chubu Nihon Shimbun-sha K. K.
	Classification of radio station:	Development test station (base station)
	Purpose of radio station:	To conduct development test for land mobile serv
(- /	rarpose or radio socioni.	for news service
(5)	Person with whom to communicate:	Development test stations (land mobile stations)
		as their movable area
(6)	Matters for communication:	1. Matters relating to gathering, accumulation
()	incovers for communication.	supplying of news materials
		2. Matters necessary for the development test
(7)	License expires on:	
(8)		Sept. 1, 1951
(0)	Trace of mstallation.	No. 5, 7-chome, Ginza Nishi, Chuo-ku, Tokyo-To 139° 46′ E 35° 40′ N
(9)	Call sign, type of emission, frequency,	oscillation system, modulation system and antenna pov
	JJ2AI F3 150.45 MC	Crystal Vector sum 25
(10)	Type and composition of antenna:	Brown
(11)	Permitted operating hours:	Continuous
		— 18 —

Radio Regulatory Commission Notification No. 817

July 3, 1951

In accordance with the provision of Article 12 of the Radio Law, the Radio Regulatory Commission granted the radio station license as follows:

Chairman of Radio Regulatory

Commission

TOMIYASU Kenji

(1)	Date and number of license:	June 1, 1950; No. 6075
(2)	Title of licensee:	Goyo Suisan K. K.
(3)	Classification of radio station:	Ship station
(4)	Purpose of radio station:	To conduct the maritime mobile service for fishery
(5)	Person with whom to communicate:	Fukuoka fishery coast station; local telephone or tele-
		graph offices; ship stations on board fishing ships
(6)	Matters for communication:	Fishery communication; matters relating to navigation;
		communication relating to transmission and reception
		of traffic

(7) License expires on:

Indefinite

(8) Place of installation:

Gosui-maru No. 3

Principal port of mooring: (9) Call sign:

Hakata JIFL

(10) Type of emission and frequency, oscillation system, modulation system and antenna power:

A1 A2 375 425 500 1570 1580 1610KC 5520 5570 8500KC

Crystal oscillation Master oscillation

A2 Ripple modulation

100 W

(11) Type and composition of antenna:

Inverted L type

(12) Permitted operating hours:

Continuous

Radio Regulatory Commission Notification No. 818

July 3, 1951

In accordance with the provision of Article 12 of the Radio Law, the Radio Regulatory Commission granted the radio station license as follows:

Chairman of Radio Regulatory

Commission

TOMIVACII Konii

	TOMIYASU Kenji
(1) Date and number of license:	February 9, 1951; No. 7133
(2) Name of licensee:	CHIBA Tomesaburo
(3) Classification of radio station:	Ship station
(4) Purpose of radio station:	To conduct the maritime mobile service for fishery
(5) Person with whom to communicate:	Kesennuma fishery coast station, ship stations on board
(6) Matters for communication:	fishing ships Fishery communication
(7) License expires on:	February 9, 1956
(8) Place of installation:	Myojin-maru No. 16
Principal port of mooring:	Kesennuma
(9) Call sign and name:	JRNK; Chibadaijuroku-myojin-maru
	 (2) Name of licensee: (3) Classification of radio station: (4) Purpose of radio station: (5) Person with whom to communicate: (6) Matters for communication: (7) License expires on: (8) Place of installation:

— 19 —

(10) Type of emission and frequency, oscillation system, modulation system and antenna power: A1 A2 1570 1620KC A2 Last stage plate modulation 1905 1955 Crystal oscillation A1 A2 25 W A3 10 W A3 Last stage

3700 5520KC 1620 1955 2785KC

(11) Type and composition of antenna: Inverted L type

(12) Permitted operating hours: Continuous

Radio Regulatory Commission Notification No. 819

July 3, 1951

In accordance with the provision of Article 12 of the Radio Law, the Radio Regulatory Commission granted the radio station license as follows:

> Chairman of Radio Regulatory Commission

suppressor grid

modulation

TOMIYASU Kenji

(1) Date and number of license: June 1, 1950; No. 2067

Mie Prefecture Fishery High School (2) Title of licensee:

(3) Classification of radio station: Ship station

(4) Purpose of radio station: To conduct the maritime mobile service for fishery supervision and mariners training

(5) Person with whom to communicate: Hamajima coast station; ship stations on board fishing

ships; local telephone or telegraph offices (6) Matters for communication: Matters relating to navigation; matters relating

mariners training; matters relating to fishing guidance and supervision; communication relating transmission and reception of traffic

(7) License expires on: June 1, 1953; however, indefinite for radio-telegraph

(8) Place of installation: Mie-maru

> Principal port of mooring: Wagu

(9) Call sign and name: JDBS; Mie-maru

(10) Type of emission and frequency, oscillation system, modulation system and antenna power:

— 20 —

A1 A2 375 425 500 A2 Ripple modulation 1570 1580 1620 Master A1 A2 150 W However; 100 W 1905 1955KC oscillation A3 Last stage Crystal oscillation for 8325 KC suppressor 5520 8325KC grid modulation 1620KC

(11) Type and composition of antenna: T type

(12) Permitted operating hours: Continuous

Radio Regulatory Commission Notification No. 820

July 3, 1951

The call name of Asahi-maru radio station was changed on April 10, 1951. The actual state after the change is as follows:

> Chairman of Radio Regulatory Commission

> > TOMIYASU Kenji

(1) Date and number of license: June 1, 1950; No. 2127

(2) Name of licensee: SHOJI Takao

(3) Classification of radio station: Ship station

To conduct the maritime mobile service for fishery (4) Purpose of radio station:

(5) Person with whom to communicate: Owashi fishery coast station; ship stations on board fishing ships; local telephone or telegraph offices

(6) Matters for communication: Matters relating to navigation; fishery communication; communication relating to transmission and recep-

tion of traffic

(7) License expires on: June 1, 1953; however, indefinite for radio telegraph

(8) Place of installation: Asahi-maru Principal port of mooring: Sugari

(9) Call sign and name: JAGD; Shojiasahi-maru

(10) Type of emission and frequency, oscillation system, modulation system and antenna power:

A1 A2 375 500 1570 1580 Last stage 1620 1905 1955 KC A1 A2 50 W Crystal oscillation suppressor 30 W 3700 5520 KC 15 W modulation 1620 1955 2785 KC

(11) Type and composition of antenna:

Inverted L type

(12) Permitted operating hours:

Continuous

Radio Regulatory Commission Notification No. 821

July 3, 1951

The licensee of the Kantetsu-maru No. 2 radio station was changed on Feb. 20, 1951.

The actual state after the change is as follows:

Chairman of Radio Regulatory Commission

TOMIYASU Kenji

(1) Date and number of license:

(2) Name of licensee:

(3) Classification of radio station:

(4) Purpose of radio station:

(5) Person with whom to communicate:

(6) Matters for communication:

Yaizu fishery coast station; ship stations on board fishing ships; local telephone or telegraph offices Matters relating to navigation; fishery communication;

To conduct the maritime mobile service for fishery

communication relating to transmission and reception of traffic

(7) License expires on: (8) Place of installation:

Principal port of mooring:

Kantetsu-maru No. 2

June 1, 1950; No. 2126

KOIKE Chuichi

Ship station

Ogawa

June 1, 1953

(9) Call sign:

JBOH

(10) Type of emission and frequency, oscillation system, modulation system and antenna power:

A1 A2 1570 1580 1905 1955 KC 5520 KC

Crystal suppressor modulation A1 60 W However; 35 W for 5520 KC A2 15 W

(11) Type and composition of antenna:

Inverted L type

Last stage

(12) Permitted operating hours:

Continuous

Radio Regulatory Commission Notification No. 822

July 3, 1951

The type of emission and frequency of Shinzo-maru radio station were changed on Feb. 14, 1951. The actual state after the change is as follows:

> Chairman of Radio Regulatory Commission

> > TOMIYASU Kenji

(1) Date and number of license:

June 1, 1950; No. 2185

(2) Title of licensee:

Nikko Gyogyo K.K.

(3) Classification of radio station:

Ship station

(4) Purpose of radio station:

To conduct the maritime mobile service for fishery Shimizu fishery coast station; ship stations on board

(5) Person with whom to communicate:

fishing ships; local telephone or telegraph offices

(6) Matters for communication:

Matters relating to navigation; fishery communication; communication relating to transmission and reception of traffic

(7) License expires on:

(8) Place of installation:

June 1, 1953 Shinzo-maru

Principal port of mooring: (9) Call sign:

Shimizu JNJF

(10) Type of emission and frequency, oscillation system, modulation system and antenna power:

A1 A2 375 500 1570 1620 1905 1955 KC

Master oscillation Crystal oscillation

A2 Ripple modulation

(11) Type and composition of antenna:

Inverted L type

(12) Permitted operating hours:

Continuous

Radio Regulatory Commission Notification No. 823

July 3, 1951

60 W

The type of emission and frequency and antenna power of the Yachiyo-maru No. 3 radio station were changed on March 23, 1951.

The actual state after the change is as follows:

Chairman of Radio Regulatory Commission

TOMIYASU Kenji

(1) Date and number of license:

June 1, 1950; No. 2130 Showa Gyogyo K.K.

(2) Title of licensee: (3) Classification of radio station:

Ship station

(4) Purpose of radio station: (5) Person with whom to communicate: To conduct the maritime mobile service for fishery

Yaizu fishery coast station; ship stations on boar fishing ships; local telephone or telegraph offices

(11) Type and composition of antenna: (12) Permitted operating hours:

Inverted L type Continuous

Radio Regulatory Commission Notification No. 824 July 3, 1951

The type of emission and frequency and antenna power of Shimpo-maru No. 8 radio station were changed on Jan. 31, 1951.

Ship station

offices

of traffic

Continuous

Inverted L type

tion of traffic

Yaizu

(10) Type of emission and frequency, oscillation system, modulation system and antenna power:

Master oscillation

Crystal oscillation

Yachiyo-maru No. 3

JBJH; Daisan-yachiyo-maru

A2 Ripple modulation

A3 Last stage

suppressor

modulation

The actual state after the change is as follows:

Chairman of Radio Regulatory Commission

TOMIYASU Kenji

To conduct the maritime mobile service for fishery

Owashi, Hamajima fishery coast station; ship stations

Matters relating to navigation fishery communication;

June 1, 1953; however, indefinite for radio telegraph

communication relating to transmission and reception

on board fishing ships; local telephone or telegraph

Matters relating to navigation; fishery communication;

June 1, 1953; however, unlimited for radiotelepraph

communication relating to transmission and recep-

A1 A2 125 W

8325 KC

for 3700 and

However; 100 W

5520 KC; 40 W

for 1955 KC and

35 W

(1) Date and number of license:

(2) Name of licensee:

(6) Matters for communication:

Principal port of mooring:

(11) Type and composition of antenna:

(7) License expires on:

(8) Place of installation:

(9) Call sign and name:

500 1570 1620 1905

3700 5520 8325 KC

(12) Permitted operating hours:

A1 A2

1955 KC

1620 KC

(3) Classification of radio station: (4) Purpose of radio station:

(5) Person with whom to communicate:

375 500 1570 1580

3700 5520 KC

1620 1905 1955 KC

1620 1955 2785 KC

(8) Place of installation:

(6) Matters for communication:

(7) License expires on:

A1 A2

Principal port of mooring:

Crystal

(9) Call sign and name: (10) Type of emission and frequency, oscillation system, modulation system and antenna power:

Hikimoto JEHQ; Daihachishimpo-maru

Shimpo-maru No. 8

June 1, 1950; No. 2037

YAMATO Yoshinosuke

A2 Ripple modulation A3 Last stage suppressor

However; 100 W for 3700 KC, 5520 KC Hewever; 10 W modulation for 2785 KC

Radio Regulatory Commission Notification No. 825

July 3, 1951

A1 A2 125 W

35 W

The type of emission and frequency and antenna power of Kosei-maru No. 1 were changed on

The actual state after the change is as follows:

Chairman of Radio Regulatory Commission

TOMIYASU Kenji

1) Date and number of license	e: June 1, 1950; No. 2170
2) Name of licensee:	SEKO Ishizo

(3) Classification of radio station:

Ship station

To conduct the maritime mobile service for fishery

To conduct the maritime mobile service for fishery

(5) Person with whom to communicate:

Hamajima and Owashi fishery coast station; ship stations on board fishing ships; local telephone or telegraph offices

(6) Matters for communication:

Matters relating to navigation; fishery communication; communication relating to transmission and reception of traffic

(7) License expires on:

June 1, 1953; however, indefinite for radio telegraph

Kosoi maru No. 1

(8) Place of installation:

Principal port of mooring:

Kosei-maru No. 1

Hikimoto

(9) Call sign and name:

JCUS; Daiichikosei-maru

(10) Type of emission and frequency, oscillation system, modulation system and antenna power:

	A1 A2 375 425 500 1570 1580 1620 1905 1955 KC A1 3700 5520 8325 KC A3 1620 1955 2440 2785 KC	No. 1 equipment Master oscillation Crystal oscillation No. 2 equipment Crystal oscillation	No. 1 equipment A2 Ripple modulation A3 Last stage st pressor grid ulation No. 2 equipment A2 A3 Last stage suppressor grid modulation	A1 A2 125 W However; 100 V for 3700 KC, 5520 KC and 8325 KC A3 40 W However; 3 W for 2440 KC an 2785 KC
--	--	--	--	---

(11) Type and composition of antenna: Inverted L type(12) Permitted operating hours: Continuous

Radio Regulatory Commission Notification No. 826

July 3, 1951

The licensee of Edo-maru radio station was changed on Oct. 25, 1950.

The actual state after the change is as follows:

Chairman of Radio Regulatory Commission

TOMIYASU Kenji

(1) Date and number	er of license:	June 1, 1950; No. 1216
(2) Title of licensee		Hinode Kisen K.K.
(3) Classification of	radio station:	Ship station
(4) Purpose of radi	o station:	To conduct the maritime mobile service for fisher;
(5) Person with wh	om to communicate:	Local telephone or telegraph offices and ship station

(6) Matters for communication:

Communication relating to transmission and reception of traffic, matters relating to navigation and material materials.

		ters relating to transportation of cargoes
(7)	License expires on:	Indefinite
(8)	Place of installation:	Edo-maru
	Principal port of mooring:	Tokyo
91	Call sign:	JBOT

(10) Type of emission and frequency, oscillation system, modulation system and antenna power:

	Main apparatus	A1 A2 375 400 425 500 KC A1 5420 5570 8435 8500 KC	Master oscillation Crystal oscillation	Last stage plate (ripple) modulation	250 W However; 200 W for 5420 KC
	Emergency	A1 A2 375 400 425 500 KC	Master oscillation	Last stage plate (ripple) modulation	50 W
(11)	Type and com	position of antenna:	T type and inclined	type	
(12)	Permitted open	rating hours:	Continuous		
(13)	Compulsory op	erating hours:	16 hours		

Attorney-General's Office and Ministry of Finance Notification No. 16

July 3, 1951

The companies provided in the proviso of Article 1 paragraph 1 item (2) of the Enforcement Ordinance for Corporation Debentures Registration Law (Imperial Ordinance No. 409 of 1942) shall be designated as follows:

Attorney-General

OHASHI Takeo

Minister of Finance

IKEDA Hayato

Denomination of Debenture	Name of Registration Agency
The 1st "Ni" Debenture Secured by Open Mortgage	The Chiyoda Bank, Ltd.
of West Japan Heavy Industries, Ltd.	
The 3rd "i" Debenture Secured by Open Mortgage	do.
of Fuji Spinning Co., Ltd.	
The 1st "Ni" Debenture Secured by Open Mortgage	The Osaka Bank, Ltd
of Seika Mining Co., Ltd.	
The 6th "Ni" Debenture Secured by Open Mortgage	do
of Asahi Chemical Industry Co., Ltd.	
of Fuji Spinning Co., Ltd. The 1st "Ni" Debenture Secured by Open Mortgage	The Osaka Bank, Ltd.

Ministry of Finance Notification No. 882

July 3, 1951

The undermentioned were ordered to conclude a contract, of which the substance is a lease contract same as those existing between he and the Shell Co. of Japan (No. 58, Yamashita-cho, Nakaku, Yokohama-shi, Kanagawa-ken) on January 16, 1942 with the Shell Co. of Japan on June 27, 1951 as to the undermentioned property in his possession, and to deliver the said property to the company on the same date, in accordance with the provision of Article 13 paragraph 1 item (4) of the Cabinet Order concerning Restoration, etc. of United Nations' Property (Cabinet Order No. 6 of 1951):

Minister of Finance

IKEDA Hayato

OKAWA Atsuyuki (No. 65, 2-chome, Soga-machi, Chiba-shi, Chiba-ken)

The 1st "Ha" Debenture Secured by Open Mortgage

of Besshi Mining Co., Ltd.

Sort
Land (Residential land)

Quantity
Location

No. 1289-1, 1-2 & 2, Hamano Nishi-ikazuchi, Oihama-cho, Chiba-gun, Chiba-ken

2. ANDO Ken (No. 110, Mobara, Mobara-cho, Chosei-gun, Chiba-ken)

Sort Quantity Location

Building 5.25 tsubo No. 1289-1, Hamano Nishi-ikazuchi, Oihama-cho, Chiba-gun,
Chiba-ken

Ministry of Finance Notification No. 883

July 3, 1951

In accordance with the provision of Article 15 paragraph 1 of the Cabinet Order concerning Restoration, etc. of United Nations' Property (Cabinet Order No. 6 of 1951), the Minister of Telecommunications was notified as follows:

Minister of Finance

IKEDA Hayato

- Name of restoree and location of his office: Lane, Crawford & Co., Ltd.
 - No. 37, Akashi-cho, Ikuta-ku, Kobe-shi, Hyogo-ken
- 2. Date of restoration: July 10, 1951
- 3. Place where the telephone set is to be installed: c/o J. Witkowshi & Co., Ltd.
 - No. 72, Kyo-machi, Ikuta-ku, Kobe-shi, Hyogo-ken
- 4. Number of telephone to be offered as the telephone set owned by the government: 1 telephone
- 5. Present telephone subscriber of the telephone to be restored:

Telephone Number Present Subscriber Kawasaki Jukogyo K.K. Motomachi 3555 No. 14, 2-chome, Higashi-kawasaki-cho, Ikutaku, Kobe-shi, Hyogo-ken

6. Remarks—Kind of telephone to be restored: Official use

Ministry of Finance Notification No. 884

July 3, 1951

In accordance with the provisions of Articles 3 and 5 of the Law for Establishment of the Savings with Premiums (Law No. 143 of 1948), the details, etc. of the "Tenth Nikoniko Time Savings of the Saitama-ken Credit Association" shall be determined as follows:

Minister of Finance

IKEDA Hayato

- 1. Name: Tenth Nikoniko Time Savings of the Saitama-ken Credit Association
- 2. Conditions:
- (1) Term of contract: 6 months
- (2) Amount of savings: ¥1,000 per contract
- (3) Interest: None
- 3. Period for Handling: From July 5, 1951 to August 31, 1951
- 4. Premiums: One right of drawing shall be given to each contract and 20,000 rights of 5. Date of Drawing: August 11, 1951 drawing make one set with the following 6. Starting Date of Payment of Premiums: premiums:

Gra	de	Premiums	Number of winnings
Special	Prize	¥50,000	1
First	27	10,000	1
Second	"	1,000	5
Third	. 22	500	10
Fourth	"	50	100
Fifth	59	30	1,000
Sixth	>>	20	18,883
Total			20,000

- 5. Date of Drawing: September 8, 1951
- 6. Starting Date of Payment of Premiums: September 15, 1951
- 7. Stamp Duties on Certificates of Savings: under the provision of Article 5 of the Law ation" shall be determined as follows: for Establishment of the Savings with Premiums and be exempted from stamp duties.

Ministry of Finance Notification No. 885

July 3, 1951

In accordance with the provisions of Articles and 5 of the Law for Establishment of the Saving with Premiums (Law No. 143 of 1948), the details, etc. of the "Eleventh Fukuun Time Deposit of Bank of Ashikaga" shall be determined as follows:

IKEDA Hayato

Minister of Finance

- . Name: Eleventh Fukuun Time Deposit of the Bank of Ashikaga
- . Conditions:
- (1) Term of contract: 6 months
- (2) Amount of deposit: ¥1,000 per contract
- (3) Interest: None
- 3. Period for Handling: From July 5, 1951 July 31, 1951
- Premiums: One right of drawing shall given to each contract and 20,000 rights of drawing make one set and the following pre miums shall be given to per 10 sets; provi that the Special A Prize and the Special Prize are chosen from among the First Prize

Grade	Premiums	Number of winnings
Special A Prize	¥100,000	1
" B "	50,000	1
First Prize	10,000	8
Second "	1,000	20
Third »	500	200
Fourth "	100	2,000
Fifth "	40	20,000
Sixth "	19	177,770
Total		200,000

- August 20, 1951

7 Stamp Duties on Certificates of Deposit:

Certificates of deposit shall be designated under the provision of Article 5 of the Law for Establishment of the Savings with Premiums and be exempted from stamp duties.

Ministry of Finance Notification No. 886

July 3, 1951

In accordance with the provisions of Articles 3 and 5 of the Law for Establishment of the Savings with Premiums (Law No. 143 of 1948), the details, etc. of the "Third Hatsuho Time Savings of the Certificates of savings shall be designated Ishikawa-ken Agricultural Co-operative Associ-

Minister of Finance IKEDA Hayato

- Name: Third Hatsuho Time Savings of the Ishikawa-ken Agricultural Co-operative As-
- (1) Term of contract: 6 months
- (2) Amount of savings: ¥1,000 per contract (3) Interest: None
- Period for Handling: From July 5, 1951 to July 31, 1951
- 4. Premiums: One right of drawing shall be given to each contract and 5,000 rights of drawing make one set with the following premiums:

Grade		Premiums	Number of winnings
Special	Prize	¥10,000	1
First	1,9	5,000	1
Second	>>	1,000	5
Third	22	500	10
Fourth	"	100	50
Fifth	"	50	100
Sixth	***	17	4,833
Total			5,000

Date of Drawing: August 6, 1951 Starting Date of Payment of Premiums:

August 13, 1951 Stamp Duties on Certificates of Savings: Certificates of savings shall be designated under the provision of Article 5 of the Law for Establishment of the Savings with Premiums and be exempted from stamp duties.

Ministry of Finance Notification No. 887

July 3, 1951

accordance with the provisions of Articles 3 and 5 of the Law for Establishment of the Savings with Premiums (Law No. 143 of 1948), the details, etc. of the "Fifth Akebono Time Savings of the

Tokyo-To Credit Association" shall be determined as follows:

Minister of Finance

IKEDA Hayato

- 1. Name: Fifth Akebono Time Savings of the Tokyo-To Credit Association
- 2. Conditions:
- (1) Term of contract: 6 months
- (2) Amount of Savings: ¥1,000 per contract
- (3) Interest: None
- 3. Period for Handling: From July 5, 1951 to July 31, 1951
- 4. Premiums: One right of drawing shall be given to each contract and 200,000 rights of drawing make one set with the following Premiums:

Grade	Premiums	Number of winnings
Special A Prize	¥200,000	1
" B "	10,000	19
First Prize	2,000	60
Second "	300	200
Third "	100	2,000
Fourth "	35	10,000
Fifth "	20	187,720
Total		200,000

- 5. Date of Drawing: August 10, 1951
- 6. Starting Date of Payment of Premiums: August 15, 1951
- 7. Stamp Duties on Certificates of Savings:

Certificates of savings shall be designated under the provision of Article 5 of the Law for Establishment of the Savings with Premiums and be exempted from stamp duties.

Ministry of Finance Notification No. 888

July 3, 1951

In accordance with the provisions of Articles 3 and 5 of the Law for Establishment of the Savings with Premiums (Law No. 143 of 1948), the details, etc. of the "Kyoei Time Savings with Premiums of the Kanagawa-ken Agricultural Co-operative Association" shall be determined as follows:

Minister of Finance

IKEDA Hayato

- Name: Kyoei Time Savings with Premiums of the Kanagawa-ken Agricultural Co-operative Association
- 2. Conditions:
- (1) Term of contract: 6 months
- (2) Amount of savings: ¥1,000 per contract
- (3) Interest: None
- 3. Period for Handling: From July 7, 1951 to August 15, 1951
- Premiums: One right of drawing shall be given to each contract and 3,000 rights, of

drawing make one set with the following premiums:

broming.		
Grade	Premiums	Number of winnings
First Prize	¥10,000	1
Second "	500	2
Third "	100	5
Fourth "	35	90
Fifth »	20	2,902
Total		3,000

- 5. Date of Drawing: August 18, 1951
- 6. Starting Date of Payment of Premiums: August 22, 1951
- 7. Stamp Duties on Certificates of Savings: Certificates of savings shall be designated under the provision of Article 5 of the Law for Establishment of the Savings with Premiums and be exempted from stamp duties.

Ministry of Welfare Notification No. 138

July 3, 1951

In accordance with the provision of Article 2 paragraph 1 of the Law for Business of Masseurs, Acupuncturists, Moxa-Cauterists and Judo-Orthopaedists (Law No. 217 of 1947), the training institution for masseurs was authorized on June 26, 1951 as follows:

> Minister of Welfare KUROKAWA Takeo

Name

Address

Helen Keller Institute No. 170, 4-chome, Nishiokubo, Shinjuku-ku, Tokyo-To

Ministries of Welfare, Agriculture & Forestry and International Trade & Industry Notification No. 5

July 3, 1951

A part of Ministries of Welfare, Agriculture & Forestry and International Trade & Industry Notification No. 1 of June, 1950 (Re: Designation, etc. of Export Commodities under Article 3 of the Law concerning Control of Export Commodities) shall be amended as follows:

> Minister of Welfare KUROKAWA Takeo Minister of Agriculture and Forestry HIROKAWA Kozen Minister of International Trade and Industry YOKOO Shigemi

In the Preamble, "and Article 5 and of Article 3 of the Regulations for Enforcement of the Law concerning Control of Export Commodities (Ministries of Welfare, Agriculture & Forestry and / 1. Date of Examination: July 25, 26 and 27, 1

International Trade & Industry Ordinance No. of 1949)" shall be deleted.

Ministries of Welfare, Agriculture & Fores. try and International Trade & Industry Notification No. 6

A part of Ministries of Welfare, Agriculture Forestry and International Trade & Industry Notification No. 2 of June, 1950 (Re: Designation, etc. of Export Commodities under Article 4 of the Law concerning Control of Export Commodities) shall be amended as follows:

> Minister of Welfare KUROKAWA Takeo Minister of Agriculture and Forestry HIROKAWA Kozen Minister of International Trade and Industry YOKOO Shigemi

In the Preamble, ", Article 5 and Article paragraph 1 and of Article 3 of the Regulation for Enforcement of the Law concerning Control Export Commodities (Ministries of Welfare, Agri culture & Forestry and International Trade Industry Ordinance No. 1 of 1949)" shall deleted.

Ministry of International Trade and Industry Notification No. 183

July 3, 1951

A part of Ministry of International Trade and Industry Notification No. 121 of April, 1951 "In port Notice No. 26" shall be revised as follows and shall apply as from June 29, 1951:

Minister of International Trade and Industry YOKOO Shigemi

In the item of Closing Date of Application Raw Petroleum Coke, Abaca and Lauan L "June 30" shall be amended as "July 31".

Ministry of International Trade and Industry Notification No. 184

July 3, 195

Date and Place of the 2nd Stage Examina under the Ministry of International Trade Industry Notification No. 127 of April, 1951 ters concerning the 2nd Stage Examination u the Chief Electricial Qualifying Examination Re lations) shall be established as follows:

> Minister of International Trade and Industry YOKOO Shigem

to 3.30	00 a.m. to 11.30 a.m. from 1.00 p.m. p.m. Examination:	Toyama	Toyama Prefectural Toyama Technical High School (Gofuku- cho, Toyama-shi)
Locality	Place of Examination Technorogical Faculty, Hokkaido University (Nishi 8-chome, Kita-	Osaka	Osaka Technical College (No. 1758, Toyosato-cho, Asahi-ku, Osaka- shi)
Sendai	junijo, Sapporo-shi) Technorogical Faculty, Tohoku University (Katahira-cho, Sen-	Hiroshima	Technorogical Faculty, Hiroshima University (Senda-machi, 3-cho- me, Hiroshima-shi)
Tokyo	Denki Gakuen (No. 2, 2-chome, Nishiki-cho, Chiyoda-ku, Tokyo-	Tadotsu	Kagawa Prefectural Tadotsu High School (Tadotsu-machi, Naka- tado-gun, Kagawa-ken) Short Course College Erlender
Nagoya	To) Nagoya Municipal Kikusato High School (No. 18, Kikusato-machi, Naka-ku, Nagoya-shi)	L' CINCONA	Short Course College, Fukuoka Commercial College (Heiwadai, Fukuoka-shi)

Ministry of Transportation Notification No. 158

July 3, 1951

In accordance with the provision of Article 10 of the General Regulations of the Transportation Council (Ministry of Transportation Ordinance No. 75 of 1949), Notification on the decision of the Transportation Council is hereby given as follows:

> Minister of Transportation YAMAZAKI Takeshi

Franchise for Motor Carrier Business

We submitted the above subject to the Transportation Council for deliberation, and received the following report therefrom:

June 8, 1951

Subject: Concerning Franchise for Motor Carrier Business Mr. YAMAZAKI Takeshi, Minister of Transportation KIMURA Takanori, Chairman of Transportation Council

Report

With regard to the subject referred to this Council it is judged appropriate as a conclusion of deliberation that the following action shall be taken:

nquiry	Classifi- cation	Applicant	Section & Area	Remar	
	General bus service for passenger	Ikasa Railway Co., Ltd.	Kawamo-mura—Shimono-machi	Rejecte	
1167	do.	Chugoku Express Bus Co., Ltd., Rep. Pro- moter: HASHIMO- TO Kichijiro	(1) Moto-machi, Hiroshima-shi — Kamifukutomi - machi, Okayama-shi	22	
			(2) Tokaichi-machi — Tono-ma- chi, Matsue-shi	>>	
			(3) Tamayu-mura—Same vil- lage	22	
			(4) Moto-machi, Hiroshima-shi —Nishigosho-machi, Ono- michi-shi	,,	

			(5) Kojin-machi, Hiroshima-shi	**				(2) Goko-mura—Tojo-machi	Franchised
			-Matsubara-cho of the same city					(3) Shin-ichi-machi — Yuki-ma- chi	"
1173	do.	Niko-Niko Motor Vehicle Co., Ltd.	Senda-mura—Shimono-machi	, ,,				 (4) Joge-machi—Tojo-machi (5) Takabuta-machi— Maki-mu- 	Rejected
1156	do.	San-yo Electric Tram- way Co., Ltd.	Onoda-shi—Funaki-machi	"	>			ra (6) Maki-mura—Taishaku-mura	3)
1157	do.	Funaki Railway Co., Ltd.	Ube-shi—Onoda-shi	,,,	1172	do.	Chugoku Branch, Teisan Auto. Co., Ltd.	(1) Teppo-cho, Hiroshima-shi— Minami-cho of the same city	Franchised
1198	do.	do.	 (1) Higashi-takadomari — Ono- da of the same city (2) Onoda-shi—Asa-machi 	Franchised				(2) Minami-machi, Hiroshima- shi—Ujina-machi of the same city	***
1159	do.	Ube-shi	(1) Atsunami-ku, Ube-shi—Ono- da-shi	"				(3) Ujina-machi, Hiroshima- shi-Moto-ujina-machi of	***
			(2) Atsunami-ku, Ube-shi — Same ward of the same city	,,	1174	do.	Bihoku Traffic Co., Ltd.	the same city (1) Saijo-machi—Yahoko-mura (2) Wahaka mura	**
1160	do.	Iwakuni-shi	Otake-machi—Kasumi-cho, Hi- roshima-shi	Rejected	000			(2) Yahoko-mura — Hinoue-mu- ra	,,
1161	do.	Ichihata Electric Rail-	Nishikuken-cho, Hiroshima-shi	Franchised	699	do.	Saeki Bus Co., Ltd.	(1) Sarugaku-machi — Kamina- uchi-mura	Rejected
		way Co., Ltd.	—Ono-cho	excluding				(2) Minauchi-mura — Tokawa- uchi-mura	***
				who take the route between Hi-				(3) Hirara-mura—Suminohama, Itsukaichi	>>>
				roshima-eki and Miya- jimaguchi	1175	do.	Joint Motor Car Co., Ltd.	(1) Matsubara-machi, Hiroshi- ma-shi—Kamiya-cho of the same city	Franchised ex- cluding pas- senger who
1162	do.	Chugoku-Branch, Teisan Auto. Co., Ltd.	Kusatsu-cho, Hiroshima-shi — Ono-cho	Rejected					take the route be-
1163	do.	Yamaguchi-shi	Niho-mura—Tsuwano-machi	39					tween Ma- tsubara-cho and Kami-
1164	do.	Bocho Motor Co., Ltd.	(1) Yamaguchi-shi—Shino-mura(2) Jifuku-mura—Tokusa-mura	Franchised "				(2) Toka-machi—Miyoshi-machi	ya-cho
1165	do.	Chugoku Branch, Teisan Auto. Co., Ltd.	Osu-cho, Hiroshima-shi—Kojin- cho of the same city	"	1176	do.	do.	Matsubara-cho, Hiroshima-shi— Kariogawa-mura	Rejected
1166	do.	do.	Dambara Hinode-cho, Hiroshi- ma-shi—Niho-cho of the same	"	1177	do.	Funaki Railway Co., Ltd.	Makura-mura—Ofuku-mura	Franchised
1168	do.	Kure-shi	city. (1) Shiomi-cho, Kure-shi—Moto-cho, Hiroshima-shi	,,	1046	General L.C.L freights	Tatsugasaki Express Business Co., Ltd.	Ryugasaki-machi—Chuo-ku, To- kyo-To	**
			(2) Kojin-cho, Hiroshima-shi— Matsubara-cho of the same city	"	1047	service do.	Tokyo Branch, Nippon Express	Utsunomiya-shi—Shirakawa-shi	,,
1170	do.	Chugoku Branch, Teisan Auto. Co., Ltd.	Hiro-machi, Kure-shi—Kojin- cho, Hiroshima-shi	Rejected	1067	do.	Imaichi Truck Co., Ltd.	(1) Nikko-machi—Ashio-machi(2) Miyori-mura—Tajima-machi)) 2)
1171	do.	Fukunokami Motor Car-	(1) Sannomaru-cho, Fukuyama-	Franchised	1146	do.	Tochigi Truck Co., Ltd.	Kanuma-shi—Nikko-machi	"
		rier Co., Ltd.	shi—Shobara-machi	limiting its route from Fukuyama shi to Fu chu-machi	1121	General reserved served served served served for C.L. freights	Higashi Small-size Mo- tor Car Transporta- tion Limited Liability Company, Rep. Pro- moter: IIDA Sahei	Northern part of Higashi-katsu- shika-gun, Chiba-ken and No- da-shi and its' environs	

The state of the s

1148	do.	Suzuki Transportation Co., Ltd., Rep. Pro- moter: SUZUKI I- chiro	All over Tokyo-To	Franchised on condition that the number of cars is ten
1008	do.	Tenri Transportation Co., Ltd., Rep. Pro- moter: OURA Bun- itsu	All over Nara Prefecture	Rejected
1010	do.	Taisho Small-size Trans- portation Co., Ltd., Rep. Promoter: TA- KAKUWA Saburo	All over Osaka-Fu	Franchised
1060	do.	Osaka Joto Transporta- tion Co., Ltd., Rep. Promoter: MURA- KAMI Nisaburo	do.	Franchised on condition that the number of car is twenty
1108	do.	Nishi-Kobe Traffic Co., Ltd., Rep. Promoter: YONEZAWA Yasu- ichi	All over Hyogo-ken (not including Awaji-shima)	Franchised
1123	do.	Amagasaki Land Transportation Co., Ltd., Rep. Promoter: SAI- TO Yasue	do. (do.)	,,,
1153	General bus service for passenger	Shimane Railway Co. Ltd.	Yasuki-machi—Shimada-mura	Rejected

Ministry of Postal Services Notification No. 226

July 3, 1951

The following post office was established on July 1, 1951, in accordance with the provisions of Article 13 paragraph 4 of the Ministry of Postal Services Establishment Law (Law No. 244 of 1948), as post office of which head is special postmaster. However, mail collection and delivery service is not handled:

Minister of Postal Services TAMURA Bunkichi

Mame

Location

Kumamoto-shimodoricho Post Office

Kajiya-cho, Kumamotoshi (within the postal district of Kumamoto Post Office)

Ministry of Postal Services Notification No. 227

July 3, 1951

The following branch offices of post offices were established on July 1, 1951, in accordance with the

provisions of Article 13 paragraph 4 of the Ministry of Postal Services Establishment Law (Law Nos. 338-otsu-1, 338-otsu-2, 340-otsu-1, 347-otsu, No. 244 of 1948):

Minister of Postal Services TAMURA Bunkichi

	I IIII O IVII Dum	
Name	Location	Busines
Branch Office in Yobitai of Kuri- hama Post Office	Uchikawa- shinden, Yo- kosuka-shi	Mail, postal ings and postal money of However, collection delivery series not hand
Branch Office in Yobitai of Suzu- menomiya Post Office	Oaza Suzume- nomiya, Suzu- menomiya- mura, Kochi- gun, Tochigi- ken	ditto

Ministry of Postal Services Notification No. 228

The following post office shall be renamed July 16, 1951, in accordance with the provision

Services Establishment Law (Law No. 244 of 1948):

Minister of Postal Services TAMURA Bunkichi

Location New name Chuzenji Post Oaza Nikko, Nikko-machi, Kami-tsugagun, Tochigi-ken

Ministry of Telecommunications Notification No. 135

The telephone operating office to handle three or four party and five or more party line telephones in accordance with the provisions of Article 1-(2) of the Telephone Regulations (Ministry of Communications Ordinance No. 73 of 1937) shall be magneto-single system office, and this Notification shall apply as from July 1, 1951.

Minister of Telecommunica-

TAMURA Bunkichi

Yamanashi Prefecture Notification (Ho-Hen) No. 1

July 3, 1951

In accordance with the Forest Law, the following shall be incorporated into the forest reserve: Governor of Yamanashi

Prefecture

AMANO Hisashi

Higashi-yamanashi-gun:

Yamato-mura:

4954 (out of 2 se 20 bu registered in the ledger, estimated area: 1 se 20 bu), 4955 (out of 8 se 10 bu) registered in the ledger, estimated area: 5 se 10 M), 4966, Aza Ikenokubo; No. 393, Aza Mizunota Michine; Nos. 4913, 1 out of 4913 to 3 out of 4913, M to 4918, 1 out of 4918, 4919, out of 4919, 4920, lout of 4920, 2 out of 4920, Aza Takarazawa, Oaza Hajikano; Nos. 827 (out of sebu registered In the ledger, estimated area: 4 sebu), 828, 829 (out of 29 bu registered in the ledger, estimated area: 14 bu), 829-otsu, 830, 845 (out of 1 se 5 bu registered in the ledger, estimated area: 18 bu), 857 (out of 24 bu registered in the ledger, estimated area: 8 bu), 858, 872-2 (out of 9 se 25 bu registered in the ledger, estimated area: 3 se), Aza Kaminoyama, Oaza Hikage; Nos. 317 (out of 2 tan 5 se 18 bu registered in the ledger, estimated area: 1 tambu), 334 to 337, Aza Okaji, Oaza Tsuruse.

Hishiyama-mura:

Nos. 5395, 5396, Karasuboshigata Hinata.

hamikane-mura:

No. 4783-3, Aza Hagiharayama, Oaza Kami-

Article 13 paragraph 4 of the Ministry of Postal | hagihara; No. 1726-9, Aza Sawajiri, Oaza Shimo-

Tamamiya-mura:

Nos. 6069-3, 6069-4, 6246-9 (out of 4 cho 8 tan 7 se 18 bu registered in the ledger, estimated area: 6 tan 1 se 29 bu).

Higashi-yatsushiro-gun:

Hanatori-mura:

Nos. 2034, 2035, 2037-1, 2038, 2039, 2055, 2056, 2063-1, Aza Hirasawayama; Nos. 2067 to 2079, 2080-1, 2081 to 2100, 1 out of 2100, 2101 to 2111, Aza Oyamanokami; Nos. 2112 to 2158, Aza Kirikubo; Nos. 2174-1, 2175, 2176, Aza Shiroyama, Oaza Onodera.

Asama-mura:

No. 1169 (out of 9 tan 7 se 14 bu registered in the ledger, estimated area: 2 tan 3 se 1 bu).

Nishi-yatsushiro-gun:

Shimo-kuishiki-mura:

Nos. 702, 710, 725, 726 (out of 5 se 20 bu registered in the ledger, estimated area: 2 se 26 bu), 728, 729, Aza Yanaka, Oaza Takahagi; Nos. 594, 599, 600, 606 to 608, 612, Aza Terashita, Oaza Shimooshigawa.

Kami-kuishiki-mura:

Nos. 1007, 1012, 1013, 1014-1, 1015, 1 out of 1016, Aza Hiramatsu, Oaza Kakehashi.

Kyowa-mura:

Nos. 352, 359, Aza Sawada, Oaza Shimotahara. Naka-koma-gun:

Minato-mura:

Nos. 221, 222 (out of 2 tan 7 se 15 bu registered in the ledger, estimated area: 2 se 22 bu), 223 (out of 1 cho 2 tan 6 se 20 bu registered in the ledger, estimated area: 1 tan 8 se 18 bu), Aza Kaminotaira; Nos. 239, 240, Aza Higashi-yama, Oaza Komaba.

Minami-koma-gun:

Hara-mura:

Nos. 418, 419, Aza Kirinokihata, Oaza Inuma.

Akebono-mura:

Nos. 365 (out of 4 se 19 bu registered in the ledger, estimated area: 1 se 16 bu), 366, 367 (out of 6 tan 3 se 18 bu, estimated area: 3 tan 1 se 16 bu), Aza Yasumiba, Oaza Nashigo; Nos. 2250, 2251, 1 out of 2551, 2552, 1 out of 2552, 2553, 2554, Aza Sanobane, Oaza Chizawa.

Osunari-mura:

Nos. 446, 447, 450 to 452, Aza Iriyama, Oaza

Toyooka-mura:

Nos. 806 out of 6 se 24 bu registered in the ledger, estimated area: 4 se 19 bu), 807, 810 (out of 1 tan 7 se 15 bu registered in the ledger, estimated area: 7 se 5 bu), Aza Nagahata, Oaza Aimata.

Shizukawa-mura:

Nos. 2410, Combined number of 2425 to 2428, 2429 to 2431, Aza Midoiri, Oaza Terasawa.

Kita-koma-gun:

Horai-mura:

Nos. 352, 353, Aza Midoya, Oaza Omukawa.

Minami-tsuru-gun:

Kawaguchi-mura:

Nos. 2466-1 to 2466-3, Aza Kiarayama.

Higashi-kakura-mura:

No. 3506 (out of 1 cho 8 tan 4 se 18 bu registered in the ledger, estimated area: 5 tambu) Aza Tenjinnokami); No. 3252-1 (out of 3 tan 5 se 6 bu registered in the ledger, estimated area: 8 se 18 bu) Aza Hondozashi; Nos. 3745 (out of 4 chobu registered in the ledger, estimated area: 1 tan 4 se 21 bu), 5 out of 3745 (out of 6 se 17 bu registered in the ledger, estimated area: 3 se 23 bu), 6 out of 3745, Aza Hinata-sasu, Oaza Shishidome.

Yamura-machi:

Nos. 4745, 1 out of 4745, 4746, Aza Tokorokubo, Oaza Shimoya.

Morisato-mura:

Nos. 2070 (out of 7 tan 5 sebu registered in the ledger, estimated area: 1 tan 6 se 15 bu), 2071 (out of 1 tan 4 se 28 bu registered in the ledger, estimated area: 3 se 27 bu), 2073 (out of 7 se 14 bu registered in the ledger, estimated area: 3 se 8 bu), Aza Takahashi, Oaza Asahibaba; Nos. 446 to 450, 487-1, 487-2, Aza Haraake, Oaza Yonawa, Morisato-mura.

Asumi-machi:

No. 4480 (out of 1 se 8 bu registered in the ledger, estimated area: 21 bu), Aza Yamadera; No. 5923 (out of 1 tan 9 se 19 bu registered in the ledger, estimated area: 3 se 14 bu), Aza Kanizawa; Nos. 5675, 5679 to 5683, 1 out of 5683, 5684, 5684-2, 5685, 5686, 5687-1, 5688 to 5690, 1 out of 5690, 5691, 5692, 5697 to 5713, 5722, 5723-1, 5724-1, 5725 to 5728, 5729-1, 5748-1, 5749 to 5751, 5755 to 5757, 5759 to 5762, 1 out of 5762, 5763 to 5765, 5766-1, 5767-1, 5767-3, 5768 to 5772, Aza Matsugadani; Nos. 5773, 5774-1, 5775 to 5816, Aza Okura; Nos. 5817, 1 out of 5817, 5818 to 5832, 5836 to 5848, 5850, 1 out of 5850, 5851-1, 5851-3, 5852 to 5854, 5856 to 5858, Aza Kuwadaira; No. 6209-1, Aza Sumiyakizawa; Nos. 6210-1, 6210-3, Aza Kirizakai Oaza Koakemi.

Kita-tsuru-gun:

Otsuki-machi:

No. 7072-1, Aza Enonoiri; No. 7073-1, Honsawa; No. 7070, Aza Okubo; No. 7071-1, Aza Kurago; No. 7074, Aza Matsukidaira; No. 7075, Aza Nowaki, Oaza Magi.

Hatsukari-mura:

No. 2495-1, Aza Iriyama; No. 2496-1, Aza Osawa, Oaza Shimo-hatsukari.

Saruhashi-machi:

Nos. 661 to 663, Aza Teranoue; Nos. 732, 731 10054, 10055 (out of actual survey 302 cho 9 se 21 734-1, 734-2, 735, 736, Aza Shindogari, Oaza, To bu. actual survey: 276 cho 1 tan 8 se 22 bu), Aza noue; Nos. 3192, 3219 to 3224, 3224-otsu, 3225 to Sangase; No. 10229 (out of actual survey 91 cho 9 3229, 3229-otsu, 3230 to 3232, Aza Onagi, Oaza Fi. ton 2 se 29 bu, actual survey: 89 cho 4 tan 1 se 27 jisaki.

Nigioka-mura:

timated area: 5 tambu), Aza, Takatsuki, 0878 2 tan 9 se 18 bu, actual survey: 105 cho 5 tan 1 se Hatakura.

Sasago-mura:

No. 1619-1, Aza Takigo; No. 1830-1, Aza Oshika Oaza Shirano; Nos. 236-1, 236-15, 236-16, 236-17 236-21, 236-22, 236-23, Aza Unegakubo; No. 49 Aza Yonezawa; No. 867, Aza Yakage; No. 1612-1 Semmaizai, Oaza Kuronota.

Uenohara-machi:

Yuzurihara-mura:

Nos. 3826, 3829 to 3831, Aza Araya Oaza Ido.

Kita-koma-gun:

Koizumi-mura:

Nos. 2374, 2379, 2380, 2381 (out of 1 tan 25 bu 18 gistered in the ledger, estimated area: 3 se 23 bu 2386, 2387, 2391 (out of 1 tambu registered in the ledger, estimated area: 3 sebu), 1 out of 2391 (of 1 tan 3 sebu, estimated area: 1 tan 2 bu), 2 of 2391, 2392 (out of 4 se 28 bu registered in t ledger, estimated area: 2 se 28 bu), 2398, 1 out of 2398, 2361-1, Aza Nishi-shimoyashiki, Oaza Shirai

Asahi-mura:

Nos. 3451, 3456, 3457, 3459 to 3461, 3463, 3464, Aza Yokosawadaira, Oaza Kamijo-minamiwari.

Minami-tsuru-gun:

Doshi-mura:

No. 16, (out of actual survey 6 cho 7 tan 5 se 18 bil actual survey: 3 cho 6 se 16 bu), Aza Hirano; No 1046, Aza Omuro; Nos. 2032-2, 2033-1 to 2033-3, 1 Jama, Oaza Fujinuta. out of 2033, 2034 to 2038, Aza Sugizawa; No. 2980, Ubaguchi-mura: Aza Sasakinemukai; No. 3030, Aza Omurosawa; No. 4688-1 (out of actual survey 196 cho 6 tan 6 survey 167 cho 9 tan 4 se 24 bu, actual survey; 160 Hikageyama, Oaza Ubaguchi. cho 4 se 12 bu), Aza Tsubakisawa; No. 5108-1, All Kita-tsuru-gun: Yatarozashi; No. 5893, Aza Hachikubo; No. 5890, Aza Hosoiri; No. 6024, Aza Hikage; No. 7518 (out of 2 cho registered in the ledger, of actual survy 317 cho 5 tan 9 se 23 bu, actual estimated area: 5 tan 5 se 3 bu), Aza Takatsuki, bu) survey: 120 cho 7 tan 7 se 25 bu), Aza Murokubo daza Hatakura. No. 8460 (out of actual survey 229 cho 2 tan 1) 14 bu, actual survey: 13 cho 4 tan 2 bu), Aza Uza shi; No. 9249 (out of actual survey 43 cho 1 tan se 19 bu, actual survey: 18 cho 4 tan 4 se 7 bu), za Saruguchi; Nos. 8945, 8947, Aza Ofuri; Nos. 10048, 10049 (out of actual survey 19 cho 9 tan 1 bu, actual survey: 18 cho 8 tan 8 se 11 bu), 10000

bu), Aza Mizunomoto; No. 10781, Aza Zennoki; 12498 (out of actual survey 324 cho 7 tan 8 se 13 bu, 1 se 1 bu, actual survey: 130 cho 9 tan 4 se 15 bu), Aza Kubodaira; No. 11098 (out of actual survey 22 cho 23 bu, actual survey: 21 cho 6 se 3 m), Aza Itabashi; No. 11097 (out of actual survey 19 cho 2 tan 8 se, actual survey: 18 cho 3 tan 1 se Nos. 4029, 4030, 1 out of 4030, 4039, Aza Teraba 21 bu), Aza Kawa-mura; No. 10387 (out of actual survey 62 cho 8 tan 9 se 29 bu, actual survey: 34 cho 6 tan 5 se 19 bu), Aza Yazaki; No. 12760 (out of actual survey 56 cho 5 tan 3 se 22 bu, actual survey: 29 cho 8 tan 1 se 19 bu), Aza Michizaka; No. 12759, Aza Hirakuzumione; No. 9065, Aza Karasaone; Nos. 8996, 8997, Aza Karasawa; No. 8771, Takikara; No. 7813, Aza Yazo; No. 12758, Aza Nishiahwa; No. 4423, Aza Tsubakiushiro; No. 12757, Aza Idoza; No. 12756, Aza Konno; No. 12755, Aza Mugijiri; No. 12754, Aza Nezawa.

Higashi-yamanashi-gun:

Hishiyama-mura:

No. 5504 (out of actual survey 60 cho 8 tan 9 sebu, estimated area: 1 cho 1 tan 9 se 28 bu); No. 500 (out of 2 chobu registered in the ledger, estimated area: 1 tan 1 sebu), No. 5499 (out of estimated area 1 cho 8 tan 5 sebu, estimated area: 1 tan 14 bu), Aza Takinosawa-hinata.

Higashi-yatsushiro-gun:

Sakaigawa-mura:

10. 7018 (out of actual survey 290 cho 1 tan 2 se 18 bu, actual survey: 8 tan 1 se 20 bu), Aza Meisho-

No. 3814, Aza Obane; No. 4032 (out of actual survey: 3 cho 1 se 15 bu), Aza

Nigioka-mura:

Saihara-mura:

Nos. 5042-6, 5042-11, Aza Hoya; Nos. 2973, 2974 (out of 2 tan 7 se 7 bu registered in the ledger, estimated area: 1 tan 4 se 21 bu), Aza Sagudaira; Nos. 2984 (out of 8 sebu registered in the ledger, estimated area: 1 se 1 bu), 2986, 2994, 3064, 3079, 3080, 3089-1, Aza Natsuchi.

Tabayama-mura:

Nos. 3273 (out of 2 tan 7 sebu registered in the ledger, estimated area: 1 tan 2 se 23 bu), 3275, 3277-1, 3277-2, Aza Ochitaki; Nos. 3817-1 (out of 2 tan 1 se 25 bu registered in the ledger, estimated area: No. 11597-1 (out of actual survey 44 cho 2 tan 4 se- 2 se 6 bu), 3817-5 (out of 1 se 22 bu registered in Nos. 1082, 1084, 1086 to 1089, Aza Makiya; No bu, actual survey: 39 cho 5 tan 3 se 3 bu), Aza the ledger, estimated area: 10 bu), 3841 (out of 1 317 (out of 2 chobu registered in the ledger, 8 Sekiguchi; No. 11752 (out of actual survey 110 cho tan 8 se 20 bu registered in the ledger, estimated area: 14 bu), 3844-1 (out of estimated area 3 tan 1 29 bu), Aza Hosojiri; No. 12753, Aza Koyama; No. se 25 bu, estimated area: 3 se 20 bu), 3844-2 (out of 1 tan 2 bu registered in the ledger, estimated area: actual survey: 318 cho 9 se 27 bu), Aza Nagamata; 25 bu), 1 out of 3844 (out of 3 tan 4 se 10 bu regis-No. 11929 (out of actual survey 136 cho 4 tan tered in the ledger, estimated area: 22 bu), Aza Toyakubo.

Tokushima Prefecture Notification (Ho-Hen) No. 5

July 3, 1951

The following shall be transferred to forest reserve according to the Forest Law:

Governor of Tokushima Prefecture

ABE Kuniichi

Tokushima-ken:

Miyoshi-gun:

Minawa-son:

Oaza Ori Aza Kunihata 104-1, 104-2, 117, 118, (estimated area 2 cho 2 tan 7 se 29 bu)

Oaza Shitsukawa Aza Todani 5104-1, 5105 (estimated area 1 cho 9 tan 9 se 8 bu)

Oaza Matsuo Aza Shimokage 68-1, 68-2, 69 (estimated area 8 tan 2 se 28 bu)

Nishi-iyayama-son:

Aza Arise 46, 38-4 (estimated area 3 tan 8 se 19 bu out of estimated total area 1 cho 1 tan 1 se 16

Hiruma-cho:

Oaza Higashiyama Aza Masukawa 595 to 597 (estimated area 4 tan 7 se 29 bu)

Kamo-son:

Aza Miyanoue from 113 to 117 (estimated area cho 2 tan 5 se 9 bu)

Aza Nakamuranoue 6680 to 6688, 6690 (estimated are 7 tan 14 bu)

Oaza Nagahata 776, 780, 781, 784, 785, 788, 789, 792, 793, 796, 797, 800, 802, 804 (estimated area 1 tan 8 se 1 bu)

Aza Ogawamo 961, 966-1, 966-2, 967, 974, 975, 977 to 984, 969, 970, 960 (estimated area 1 cho 4 tan 6

Aza Karafutoguchi 1098, 1099-1, 1100-2, 1102-2, 1103-1, 1104-2, 1105-1, 1106-2, 1107-1, 1087, 1088, 1089-1, 1090-1, 1091, 1092-2, 1093-2, 1094-1, 1095-2, 1096-2, 1108 to 1119, 1121 to 1134, 1139-2, 1140 to 1154, 1156 to 1160, 1162 to 1172, 1136 to 1138, 1040 to 1043, 1089-2, 1090-2, 1096-3, 1096-4, 1097-3, 1097-4, 1098-2, 1098-3, 1099-2 (estimated area 3 cho 6 tan 6 se 4 bu)

Ajiro-son:

Aza Yamabun 4589-144, 4589-145, 4589-152, 4589-155, 4589-156, 4589-822 to 4589-836, 4589-838 to 4589-842, 4589-844 to 4589-854, 4589-856 to 4589-885, 4589-887 to 4589-892, 4589-894 to 4589-914, 4589-916 to 4589-927, 4589-941, 4589-942 (estimated area 28 cho 4 tan 17 bu)

Aza Hadenoura 4323 to 4340 (estimated area 2 cho 7 tan 3 se 3 bu)

Aza Hijirikami 4305-1, 4316-1, 4315, 4314-1, 4313, 4312, 4317 to 4322 (estimated area 2 cho 2 tan 6 se 14 bu)

Aza Nakamine 4341 to 4349, 4350-1, 4350-2, 4351 to 4354, 4356, 4355-1, 4355-2 (estimated area 3 tan 7 se 11 bu)

Aza Umamichi-no-Shita, 4380, 4381, 4382-1, 4383 to 4385 (estimated area 7 tan 9 se 14 bu)

Sansho-son:

Oaza Keda Aza Kito 3465 to 3473, 3477 to 3487, 3500 to 3519, 3520-1, 3520-2 (estimated area 19 cho 9 tan 10 bu)

Oaza Nakasho Aza Yamakage 2584-2-93, 2584-2-135, 2584-2-134, 2584-2-143, 2584-2-142, 2584-2-48 to 2584-2-39, 2584-2-57 to 2584-2-59, 2584-2-54 to 2584-2-52, 2584-2-62 to 2584-2-67, 2584-2-1 to 2584-2-8, 2584-3-40 to 2584-3-44 (estimated area 9 cho 8 se 21 bu)

Mima-gun:

Yachiyo-son:

Aza Otani 470 (estimated area 33 cho 1 tan 6 se 25 bu)

Shigekiyo-son:

Oaza Shigekiyo Aza Yomezaka 28 to 30, 27-1, 27-2, 24 to 26, 20 (estimated area 3 cho 1 tan 5 se 16 bu)

Oaza Shigekiyo Aza Kageura 39 (estimated area 41 cho 2 se)

Oaza Shiro Aza Tsukiotoshi 2, 4, 6, 11, 13, 22-2, 27-1, 27-2, 29, 31, 33, 34, 38, 40, 42, 50, 53, 59-4, 59-11, 59-12, 102-2, 105-2 (estimated area 9 tan 6 se 20 bu)

Oaza Saruzaka Aza Kanryo 1 to 18, 37 to 39 (estimated area 8 cho 2 tan 5 se 20 bu)

Oaza Shigekiyo Aza Ohara 58 to 60, 65, 67, 69, 71, 36-1, 39 (estimated area 3 tan 9 se 25 bu)

Oaza Shigekiyo Aza Hosono 29, 27, 25, 19, 13, 11, 9, 7 (estimated area 1 tan 8 se 28 bu)

Oaza Shigekiyo Aza Kurotsue 40, 41 (estimated area 1 cho 2 tan 27 bu)

Iwakura-son:

Oaza Iwakurayama Aza Kurehata 556-2 (estimated area 60 chobu)

Oaza Iwakurayama Aza Noshinoki 261 to 263, 291 (estimated 13 cho 6 tan 8 se 16 bu)

Oaza Iwakurayama Aza Kamishiraki 10-1, 11 to 13, 15, 16, 17-1, 17-2, 20, 24, 3-2, 3-3, 62-1, 62-2, 63, 60-3 (estimated area 7 cho 3 tan 14 bu)

Oaza Iwakurayama Aza Hiraboshi 801, 802, 86 Itano-gun: 806, 808-2, 809, 810, 975 to 980, 811-1, 889, 890, 890 Ovama-son: 919-3, 921, 921-2, 964-1, 964-2, 965, 883-2, 896 h Oaza Kan-yake Aza Hinodaniguchi 153, 148-1, 898 (estimated 15 cho 8 tan 8 se 19 bu)

Handa-cho:

Aza Higashikubo 1074-1, 1074-3, 1075-1, 1075-1 do 6 ton 8 se 22 bu) 1136-1, 1136-3, 1135-1, 1135-3, 1171-1, 1171-3, 1131 | Oaza Kan-yake Aza Miyagadani 7-1 (estimated 1, 1134-3, 1133-1, 1133-3 (estimated area 1 cho 8tm area 7 cho 4 tan 3 se 24 bii) 1 se 24 bu)

Oaza Handa Aza Matsubae 50, 51, 53-1, 53-1, 53-1 et area 4 tan 6 se 5 bu) 58, 59-1, 331-2, 332, 333-2-1, 333-2-2, 336, 337. M Gosho-son: 343, 345, 349, 350-1, 351-2, 352-5, 353 to 356 (estimated area 3 cho 2 tan 4 se 16 bu)

Oaza Handa Aza Nakayabu 373-2, 366-1, 364 Banzai-cho: 355-1, 349-2, 373, 353-2, 352-2 (estimated area 7 to 1 Mza Osaka Aza Minami-tonaedani 42-6, 42-7, 23 bu)

Oaza Handa Aza Ono 234-1, 236-1, 236-2 (estil estimated total area 6 cho 9 tan 9 sebu) mated area 9 tan 4 se 12 bu)

Anabuki-cho:

Oaza Haimura Aza Suginoo 17-1, 18-1, 18-2, 1 1, 30-1, 30-2, 31-1, 31-2, 32, 32-1, 33 to 38, 40, 41-1 42-1, 42-2, 43-1, 44, 48 to 55, 56-1, 57-1, 58, 59, 6 1, 60-2, 60-4, 61-1, 61-2, 62-1, 63-1, 63-2, 65, 64 67 to 70 (estimated area 5 cho 4 tan 6 se 5 bu) Oaza Haimura Aza Isei 36-1, 37-1, 38-1, 34 imated total 111 cho 3 tan 5 se 3 bu) 39-2, 40 to 43, 45, 46, 59, 47-1, 49-1, 49-2, 55 to laza Bando Aza Shimo-itagadani 59, 60, 4-1 to (estimated area 3 cho 3 tan 5 se 10 bu)

to 87, 88-1, 88-2, 89-1, 89-2, 90-1, 90-2, 91-1, 91-1 mal area 32 cho 6 tan 1 se 27 bu) 92-1, 92-3 (estimated area 5 cho 1 tan 4 se 25 bu) laza Bando Aza Hidonodani 25-25, 25-46 to 25-

Kozato-cho:

Oaza Shiobu Aza Imodani 6 to 9, 12, 13 (esta ed area 1 cho 9 tan 2 se 13 bu)

Ehara-cho:

Aza Fuyuhata 1134 to 1141, 1452-1, 1453-1, 14 lara Hikino Aza Anrakajidani 90-22, 90-23, 91 to 1456, 1464 (estimated area 4 cho 3 tan 3 so 1) (stimated area 2 cho 9 tan 6 se 28 bu)

Oaza Higashimatana Aza Kidono 1256, 1263, (estimated area 5 cho 3 tan 1 se 9 bu) Awa-gun:

Isawa-son:

Aza Hikichi, 2-1 to 2-4 (estimated area 3) 6 tan 8 se 5 bu)

Donari-son:

to 2448, 2449-1, 2449-2, 2450 to 2458, 2458-2, 2400 Myozai-gun: 2473 (estimated area 41 cho 2 tan 4 se 19 bu)

Omata-son:

Oaza Inubaka Aza Kotake 28 (estimated ara cho 8 tan 6 se 19 bu)

Oaza Okage Aza Kuniyuki 157-1-10 to 16 157-1-25 to 157-1-65 (estimated area 79 cho 3 m se 5 bu)

148-2 (estimated area 24 cho 7 tan 5 se 8 bu) Oaza Kan-yake Oyama 14-1 (estimated area 7

Oaza Kan-yake Aza Higashiyama 128-6 (estimat-

Oaza Takao Aza Fukadani 134-1 to 134-8 (estimated area 49 cho 7 tan 5 se 14 bu)

129, 42-34 (estimated area 6 cho 4 tambu out of

Oaza Kawabata Aza Tominotani 12-1, 12-4 (estimated area 8 cho 2 tan 8 sebu)

0 0aza Kawabata Aza Karashidani 13-1, 13-2, 14-1 1,14-2, 15-1, 15-2 (estimated area 9 cho 3 tan 6 se

Oaza Bando Aza Nakadani 35, 12-2, 13 to 17, 11-1 (estimated area 51 cho 2 tan 5 se bu out of es-

H, 5 to 9, 110-1, 110-2, 113, 111-1, 111-2 (estimat-Oaza Haimura Aza Fukutani 77-1, 78-1, 80-1

> 1,25-56 to 25-66 (estimated area 178 cho 1 se 14 mont of estimated total area 184 cho 9 tan 6 se 14

Matsushima-cho:

Hikino Aza Miyagadani 109 to 111 (estiarea 4 tan 9 se 21 bu)

Ava Munagaedani 1 to 65, 67 to 79, 80-1, 80-2, of to 101, 102-1, 102-2, 103 to 106 (estimated area 1 cho 4 tan 7 se 11 bu)

Vaza Otani Aza Iyagadani 66 to 77, 78-1, 78-2, (estimated area 10 cho 9 se 29 bu)

Uaza Otani Aza Ushigashiradani 99 to 105, 107, Oaza Uraike Aza Kitayama 2409 to 2423, 240, 111, 112 (estimated area 1 cho 2 tan 8 se 15 bu)

Aza Eda 1542-2, 1542-4, 1303, (estimated area 59

Aza Na 80, 109, 157, 200, 76, 155, 107 (estimated

Aza Okuyashiki, 87-1, 87-2, 88-1, 89 (estimated)

Ano-son:

Oaza Agawa Aza Miyabun 124-2, 124-3, 124-5 (estimated area 1 tan 6 se 4 bu)

Jinryo-son:

Aza Nishi-okubo 285-3 (estimated area 105 chobu) Orono-son:

Aza Nishi-motoyama 216-2 (estimated area 3 se-

Aza Motoyama 747-1, 747-3 to 747-114, 243-65 to 243-68, 243-70, 243-71, 245-53, 245-68 to 245-75, 245-77 to 245-79, 245-81 to 245-83, 245-85 to 245-91, 745-28 to 745-51, 745-64 to 745-73 (estimated area 61 cho 7 tambu)

Shimo-bunkamiyama-son:

Aza Nishi-inahara 566 to 574, 575-1, 575-2, 576 to 578, 578-2 to 578-8 (estimated area 4 cho 8 tan 8 sebu)

Myodo-gun:

Sanagauchi-son:

Oaza Kami Aza Okugawamata 17-7 (estimated area 100 chobu)

Katsuura-gun:

Fukuhara-son:

Oaza Ikumi Aza Tonogawauchi 21-3-1, 21-16, 21-1-2 (estimated area 263 cho 4 tan 2 se 12 bu)

Yokose-cho:

Oaza Tanano Aza Okutachigawa 135, 54-2, 50-2-1 (estimated area 1 cho 7 tan 3 se 3 bu)

Naka-gun:

Kito-son:

Oaza Oriu Aza Nokubodani 29-5, 38 (estimated area 23 cho 2 tambu)

Oaza Oriu Aza Kagedani 10, 11 (estimated area 65 cho 8 tan 5 sebu)

Oaza Oriu Shobuno 51-3 (estimated area 2 cho 7 tan 26 bu)

Oaza Kitagawa Aza Hainokyu 10-1, 11-1 (estimated area 1 cho 5 tan 5 se 9 bu)

Oaza Kitagawa Aza Kage 8 (estimated area 2 cho 5 tan 8 se 10 bu)

Oaza Kitagawa Aza Funadani 85-2, 86-1, 86-2, 83-1, 83-2, 82-1, 81, 87-1 (estimated area 6 cho 5 tan 9 se 26 bu)

Kamikito-son:

Oaza Kaikame Aza Higashimata 75-1, 164-1 (estimated area 38 cho 5 tan 3 se 1 bu)

Oaza Suke Aza Kominono 156 (estimated area 2 cho 5 tan 2 se 25 bu)

Oaza Suke Aza Motomura 157, 156, 155-1, 149-1, 146 to 144, 148, 125, 150 to 152 (estimated area 28 cho 1 tan 6 sebu)

Hiradani-son:

Oaza Jogadani Aza Choshidani 1, 3, 4 (estimated area 37 chobu)

Oaza Shiraishi Aza Monobana 8-1, 8-2, 10 to 12 (estimated area 3 cho 2 tan 8 sebu)

Oaza Otono Aza Takenohiura 5 to 8 (estimated area 2 cho 5 sebu)

Oaza Jogadani Aza Rokuchohira 45 to 60, 1 to 9, 13, 16 to 20, 28, 29 (estimated area 434 cho 8 tan 7 sebu)

Oaza Jogadani Aza Rokuchokagehoshi 41, 42, 1-1, 1-2, 2 to 16, 40-1 (estimated area 332 cho 9 tambu) Oaza Jogadani Aza Jabuchimawari 12, 15, 16, 17, 18 (estimated area 148 cho 9 tan 4 sebu)

Oaza Jogadani Aza Higashidani 8 to 10, 12 to 14 (estimated area 32 chobu)

Oaza Shiraishi Aza Nakasu 26 to 28 (estimated area 34 chabu)

Oaza Shiraishi Aza Santaki 1 to 12 (estimated area 49 cho 9 tan 5 sebu)

Sakashu-son:

Oaza Kitomyo Aza Kageyama 1-3 (estimated area 10 chobu)

Oaza Sakashu Aza Shimokeyama 4-1 to 4-3 (estimated area 1 cho 9 tan 5 se 3 bu)

Miyahama-son:

Oaza Fukamori Aza Kage 73, 74-1, 76, 77-1, 80-1 to 80-4, 79 (estimated area 4 cho 4 tan 5 sebu)

Oaza Minaki Aza Mikase 7 to 9, 10-1 to 10-5 (estimated area 8 cho 3 sebu)

Oaza Nagayasu Aza Jingodani 2-1, 2-3, 3-5, 4-1, 4-3, 5-1, 8-1, 8-2, 9 to 12, 15-1, 15-2, 1-1 to 1-4 (estimated area 18 cho 2 tan 8 se 2 bu)

Wajiki-cho:

Oaza Nyu Aza Ojimae 253-1, 253-2, 248-1 to 248-5, 248-12 to 248-14, 248-23 to 248-26, 248-36, 248-37, 255-24, 255-23, 255-10 to 255-15, 254 (estimated area 16 chobu)

Tomioka-cho:

Oaza Nishijimi Aza Tatsumi 8-2, 9-2, 10-2, 11-2, 15-2 (estimated 6 se 21 bu)

Oaza Tatsumi Aza Motojima 206-2, 207 (estimated area 3 se 25 bu)

Oaza Tatsumi Aza Minamisu 238-4, 231 (estimated area 6 se 26 bu)

Oaza Tatsumi Aza Okisu 265-3, 267-1, 304-1 (estimated area 4 tan 1 se 7 bu)

Oaza Tatsumi Aza Sumikai 338-1 to 338-6, 320-6 (estimated area 3 cho 2 tan 5 se 14 bu out of estimated total area 24 cho 1 tan 1 se 27 bu)

Kaifu-gun:

Kawakami-son:

Oaza Ogawa Aza Kainose 68, 1-2 (estimated area 10 cho 3 sebu)

Oaza Wakamatsu Aza Haradani 86 (estimated area 150 chobu)

Oaza Hirai Aza Kawamata 187 to 195, 197 (estimated area 661 chobu)

Kawanishi-son:

Oaza Kushikawa Aza Baba 25, 25-2 to 25-82, 261 to 26-4, 21, 24 (estimated area 195 cho 8 tan 3 se 5 km)

GOVERNMENT MATTERS

MINISTRY OF INTERNATIONAL TRADE AND INDUSTRY

Japanese Industrial Standards

The following Japanese Industrial Standards were established on June 26, 1951, by the Minister of International Trade and Industry through the investigation and deliberation of the Japanese In dustrial Standard Committee: (Agency of Indus trial Science and Technology)

Japanese Industrial Standards:

Fiber Board (for building use)	JIS	A 599.
Hard Pressed Fiber Board (for	>>	A 5900
building use)		
5 kg/cm ² Bronze Screw Globe	"	B 2011
Valves for Water		
5 kg/cm ² Bronze Screw Angle	"	B 2012
Valves for Water		-
Chief Demension of 5 kg/cm ² Pipe	22 ×	B 2211
Flange		
Chief Demension of 10 kg/cm ² Pipe	22	B 2211
Flange		m 1005
Chief Demension of 16 kg/cm ² Pipe	"	B 2210
Flange		77 (001)
Chief Demension of 20 kg/cm ² Pipe	"	B 2214
Flange		T (6)))
Hack Saw	"	B 4701
Inspection of Hack Saw	- 17-3	B 4702
Screw Driver	27	
Inspection of Screw Driver		B 4610
Out-let Boxes for Conduit Tubes		C 8336
Switch Boxes for Conduit Tubes		C 8337
Concrete Boxes for Conduit Tubes		C 8338
Box-Covers for Conduit Tubes		C 8339
Moulding Mica Plate (No. 1 Plate)		C 2221
Segment Mica Plate (Musucovite)	"	C 2221
(No. 2 Plate)		
Segment Mica Plate (Phlogophite)	,,,	C 2223
(No. 3 Plate)		C 2001
Flat Work Mica Plate (No. 4	27	C 2224
Plate		C 2225
Heater Mica Plate (No. 5 Plate)	"	C 2226

Cold Flexible Mica Sheet

sulating Mica Product

Mica Paper Tape

Knitting Needle

Mica Paper Sheet, Bothside Paper

Mica Paper Sheet, Oneside Paper

Testing Method of Electric In-

Testing Method of Ink for Press

	57	K 5703
Ink for Press Ink for Press Testing Rea-	27	K8001
General Notices for Louis		
gent Chemicals gent Chemicals Trepara-	99	K8002
Test Solutions and its Prepara-		
tion and	22	K 8003
Preparation of Stock Solution and		
Standard Solutions	"	K 8004
General Test Process and Appara-		IL OUG I
tus	>>	K 8005
Primary Standards		K 8006
Poundatal Articles on the Volu-	27	17 0000
metric Determinations		** 0500
Potassium Bromate	22	K 8530
Sodium Tartrate	22	K 8540
Potassium Iodate	95	K 8922
Mercuric Sulphate (Mercury Bisul-	>>	K 8980
hate)		
(Contents abbreviated)		

Willian Vo *	
1. The contents are available at Standa	rds
Division, Agency of Industrial Science	and
Technology or Regional Bureaus of In	ter-
national Trade and Industry.	
1 The following Japanese Standards h	ave

1 The following	lapanese St	andards have
abolished after Ju	ne 26, 1951:	
Fiber Board		JES Bil. 5202

erreter	LCLU I	100 1 0
均值		
JES	Bil.	5202
» I	Iach.	2201
>>	Elec.	2221
22	33	2222
>>	>>	5202
22	22	2224
		2225
22	27	2225
.,	99	2226
		2227
0 "	"	4441
>>))	2228
		9990
"		ma
39	r-che	1172
33	25	1177
	JES ,,,, ,,, ,,, ,,,	" " " " " " " " " " " " " " " " " "

PUBLIC NOTICES

Potassium Iodate

Bisulphate)

ATTORNEY-GENERAL'S OFFICE Factory Foundation

July 3, 1951 Whereas Nihon Electric Co., Ltd. 2, Shiba Mita onikoku-machi, Minato-ku, Tokyo, has applied for additional and alternative registration, in the in-

ventory of the factory foundation, newly of the buildings, machinery and implements belonging to the said company's Mita Factory located at the same place, any person who has a claim over the movable property that is to be included in the foundation or any creditor of seizure, provisional seizure or provisional disposition thereof shall file his or her claim with this Office within 32 days from the day of publication of this notice.

The inventory of the said foundation is available at this Office for the inspection of the interested parties.

Shiba Branch Office, Tokyo Legal Affairs Bureau

July 3, 1951

Whereas Goshi Kaisha Aizu Mokuzai Kanso Kogyo-sho, 3560, Naga-machi, Kawaketa, Nagasemura, Yama-gun, Fukushima-ken, has applied for registration of preservation of ownership of the buildings, machinery and implements belonging to the plant of the said company at 3545, ditto for the purpose of creating a factory foundation, any person who has a claim over the movable property that is to be included in the aforesaid foundation or any creditor of seizure, provisional seizure or provisional disposition of the abovementioned property, shall file his claim with this Office within thirty-two days from the day of publication of this notice.

The inventory of the said foundation is available at this Office for the inspection of the interested parties.

Inawashiro Branch Office, Fukushima District Legal Affairs Bureau

July 3, 1951

Whereas Naigai Yuso K.K., 2, 2-chome, Marunouchi, Chiyoda-ku, Tokyo, has applied for registration of preservation of ownership of the land, buildings, structures, machinery and implements belonging to Hiroshima Branch Office of the said company located at 684-10, Itsukaichi, Itsukaichimachi, Saeki-gun, Hiroshima-ken, for the purpose of creating a factory foundation, any person who has a claim over the movable property that is to be included in the aforesaid foundation or any creditor of seizure, provisional seizure or provisional disposition of the abovementioned property, shall file his claim with this Office within thirty-two days from the day of publication of this notice.

The inventory of the said foundation is available at this Office for the inspection of the interested parties.

Hatsukaichi Branch Office, Hiroshima Legal Affairs Bureau July 3, 1951

Whereas Hokuo Seiyu K.K., 1899-2, 6-chome, Nagayama-dori, Asahigawa-shi, has applied for registration of preservation of ownership of the land, buildings, machinery and implements belonging to the factory of the said company located at 501-11, 501-12, 1899-2 and 1899-4, 6-chome, Nagayama-dori, Asahigawa-shi, for the purpose of creating a factory foundation, any person who has a claim over the movable property that is to be included in the aforesaid foundation or any creditor of seizure, provisional seizure or provisional disposition of the abovementioned property, shall file his claim with this Bureau within thirty-two days from the day of publication of this notice.

The inventory of the said foundation is available at this Bureau for the inspection of the interested parties.

> Asahigawa District Legal Affairs Bureau

MINISTRY OF FINANCE

Public Notice concerning Dissolution of the Securities Coordinating and Liquidation Committee

July 3, 1951

As the Securities Coordinating and Liquidation Committee was dissolved on July 1, 1951, in accordance with the provision of paragraph 2 of Supplementary Provisions of the Law concerning the Abolishment of the Law concerning Adjustment and Coordination of Disposal of Securities (Law No. 192 of 1951), notice shall be given in accordance with the provision of Article 2 of the Order for Dissolution of the securities Coordinating and Liquidation Committee (Cabinet Order No. 237 of 1951).

> Minister of Finance IKEDA Hayato

COMPANIES AND OTHERS Notice re Dissolution

July 3, 1951

Notice is hereby given that the undermentioned 6. Security money: company was dissolved on June 11, 1951, in accord. ance with the decision made at the special stock. holders' general meeting held on the said day. cordingly, the creditors to this company are 18 quested to report their claims within two month from the day of publication of this notice.

Failing any claim to be submitted within the aforesaid period, it shall be excluded from the liquidation.

> Kyushu Tetsudo Sangyo K.K. Liquidator: Yoshio Ando 365, Oaza Oita, Oita-shi

Notice re Dissolution

July 3, 1951

Notice is hereby given that the undermentioned company was dissolved on June 18, 1951, in at cordance with the decision made at the special stockholders' general meeting held on the said day Accordingly, the creditors to this company are It quested to report their claims within two month from the day following publication of this notice Failing any claim to be submitted within the aforesaid period, it shall be excluded from the liquidation.

Tokai Kagaku Kogyo K.K. Liquidator: Wataru Hamai 7, 3-chome, Minato-cho, Chuo-ku, Tokyo

Notice of Sale of Dissolved Organizations' Properties (273rd Sale)

1. Items for sale:

(Items (1) through (4) will be sold, each in a lot.)

(1) Building, wooden zinced, 1-storied, 1 unit	23.00 tsubo	(B-52-1-(1))
(2) " cedar-barked, 2-storied, 1 unit	14.00 "	(Bc-24)
	(Floor space)	
(3) Land (building thereon)	119.60 tsubo	(Lc-37-(1))
(4) " (")	83.89 "	(Lc-37-(2))

2. Location:

- (1) No. 471, Yorozu-cho, Tochigi-shi
- (2) No. 53, Nangoya, Kano-mura, Nasu-gun, Tochigi-ken
- (3), (4) No. 32, Ise-cho, Ashikaga-shi
- 3. Date of preview:

10 a.m., July 6, at the locations of respective property.

- 4. Time limit for bids: 5 p.m., July 13
- 5. Place of bids:

This Sales Commission or Local Section, General Affairs Dept., Tochigi Pref. Government

- (1) $\pm 6,500$ (2) $\pm 2,500$ (3) $\pm 2,700$ (4) $\pm 2,100$
- In case purchasers have been decided, names thereof will be notified in the Official Gazette and also will be informed to all the bidders.
- & Please apply to this Sales Commission or Local Section, General Affairs Dept., Tochigi Pref. Government for the instructions for bids and particulars of sale.

Sales Commission of Dissolved Organizations' Properties Within the Premises of Imperial Palace, Chiyoda-ku, Tokyo-To (Former Privy Council Building)

